

CENTRO DE ESTUDIOS CASTILLA L-MANCH  
PO DE LA UNIVERSIDAD. 4  
13071 CIUDAD REAL  
FRANQUEO CONCERTADO 16/17



PERIODICO DEPENDIENTE DE CUENCA Y PRO

REUNION DE LA MESA DEL PACTO POR CUENCA

## La Mesa del Pacto pedirá a Fomento que el AVE pase por Cuenca

*El trazado propuesto es el que se aprobó en el último pleno del Ayuntamiento*

El Correo. La Mesa del Pacto por Cuenca ha decidido en su última reunión remitir al Ministerio de Fomento el proyecto aprobado en el último pleno del Ayuntamiento

de Cuenca para el trazado del AVE, en el que se propone la salida desde Alcalá de Henares, después atravesaría el Tajo y los embalses de Entre-oeñas y Buendía, pasan-

do a la Alcarria por las inmediaciones de Cuenca y desde Motilla del Palancar se dirigiría a Valencia.

De cualquier forma la presidenta de la Mesa,

Marina Moya ha advertido que en función de los estudios que se planteen, la última palabra la tiene el Ministerio de Fomento. ■

Pág.5

### DEPORTES

2-2 ■ El Cuenca se dejó empatar por el Valdepeñas en La Fuensanta.

Págs. 26 y 27

0-0 ■ La Unión Balompédica Conquense empató en casa del Torrijos.

3-3 ■ El Belmonte frena al Guadalajara en sus objetivos.

Resultados y clasificaciones en el interior

### SUMARIO

12 ■ Alrededor de 2.000 personas estuvieron presentes en la fiesta de Intermón

14 ■ La IX Feria del Automovil se consolida en cuanto a calidad y prestigio de los modelos presentados

16 ■ Inaugurada una playa de carga en la estación de Renfe de Carboneras de Guadazaón

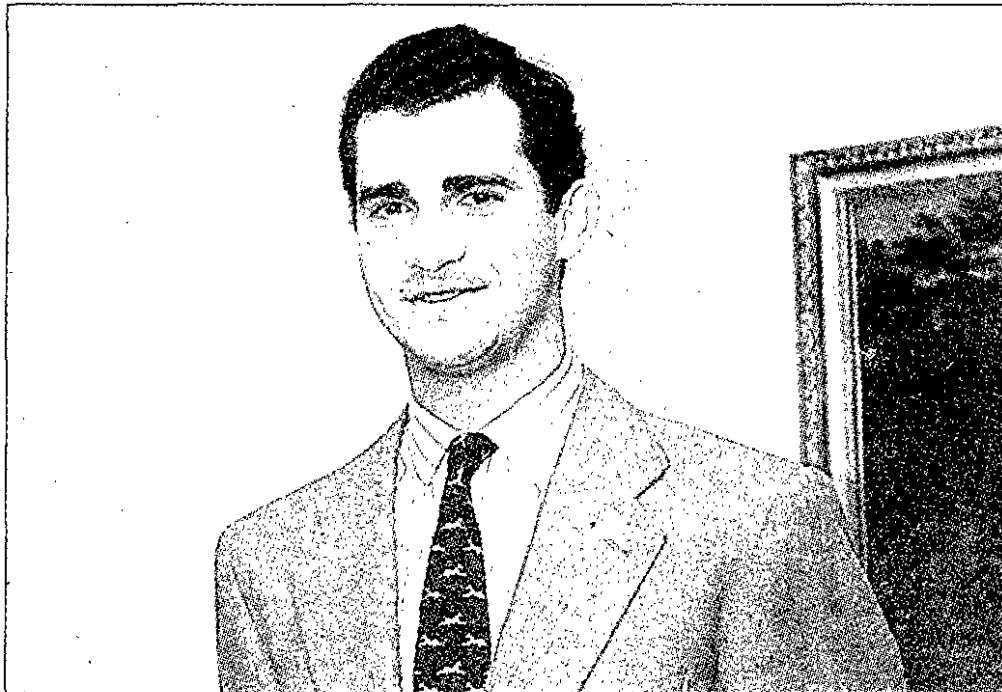
17 ■ La Mesa en Defensa del Girasol se reunirá con José Bono el próximo 8 de mayo

20 ■ El Día del Libro se vivió de forma intensa con la lectura ininterrumpida del Quijote durante 12 horas

### ELECCIONES PRIMARIAS EN EL PSOE Almunia se impuso en Cuenca con el 66% de los votos

El Correo. Borrell será el próximo candidato del PSOE a las elecciones generales que se celebrarán en el año 2000. Así lo decidieron los militantes de esta formación política otorgándole su confianza en 14 de las 17 comunidades autónomas. Castilla-La Mancha fue una de las tres autonomías que apoyó a Joaquín Almunia. Concretamente en Cuenca obtuvo 1.528 votos frente a los 778 de Borrell, es decir, un 66% frente a un 33,61%. ■

Pág.7



## Todo preparado para la visita de S.A.R. el Príncipe de Asturias

El Correo. El miércoles, 29 de abril, será el día en que S.A.R. Don Felipe de Borbón, Príncipe de Asturias visitará nuestra provincia; dentro de el recorrido que durante la semana hará por toda Castilla-La Mancha, con el fin de conocer la realidad económica y social de esta comunidad autónoma. Alrededor de las cinco de la tarde, llegará el Príncipe de Asturias al Ayuntamiento de Las Pedroñeras; posteriormente visitará las cooperativas de ajos Coopaman y "San Isidro, el Santo". Inmediatamente se trasladará a Cuenca, llegando al Ayuntamiento a las 18,45 horas, por último, dará un paseo hasta el parador donde cenará con representantes de la cultura. ■

## LA VIDA ALCAMPO

*Tu inversión más rentable*

Del 23 de Abril al 2 de Mayo



34 CENTROS

## IX FERIA DEL AUTOMOVIL



El Correo. La IX edición de la Feria del Automovil se consolida en Cuenca como una cita ineludible para todos aquellos aficionados al mundo del motor, ya que en ella se pueden encontrar las últimas novedades del mercado y los coches más lujosos y prestigiosos de todas las marcas. Esperamos que en la próxima edición sigan aumentando los expositores y llegue su fama más allá de nuestras fronteras provinciales. ☐

## CARTAS AL DIRECTOR

### A las madres, "lo más bello de todo lo creado"

El próximo día 3, Domingo, celebraremos el día de la madre. Perdonar que sea el primero en felicitar a mi madre, que está en el cielo junto al Señor. Hubiese deseado tenerla junto a mí, para demostrarle todo mi Amor y mi cariño, con algún regalo y el tradicional ramo de flores, pero va a hacer 10 años, que el Señor se la llevó con El, que es el mayor regalo y el mejor premio que ha podido recibir. Qué palabra más hermosa cuando decimos ¡¡madre!! La mujer es para mí, lo más lindo y lo más bello que Dios ha creado, es como una bella flor, a la que hay que tratar con mucho mimo y ternura, las madres han sido elegidas por Dios, nada más, ni nada menos, que para crear Vida. La vida de la mujer, es de lo más sacrificada cuando empieza a ser madre.

Desde que nacen los hijos, hasta que son mayores y se valen por si mismos, es un continuo sacrificio para poder criarlos, darles una buena educación y siempre pendiente para que no les pase nada, pero todo este sacrificio se ve recompensado cuando

nace cada hijo, pues la alegría que recibe es tan grande, que anula todo sacrificio.

El día de la Madre, es el día más hermoso y el más indicado para demostrarles todo nuestro amor y nuestro cariño, obsequiándolas con un regalo y un bonito ramo de flores, para que vean que no nos olvidamos de ellas y que las llevamos siempre en nuestro corazón. Las madres no miran nunca el valor de lo que se les regala, sino el cariño con el que se lo entregamos. Los regalos carecen de valor, cuando se entregan con el solo objeto de cumplir como se de una obligación se tratase. El sentimiento y el amor con el que se le entregue el regalo, es lo que tiene verdadero valor y las madres lo saben agradecer. Me vais a permitir daros un consejo a todos los jóvenes que aún tenéis la suerte de tener madre, tratarla con amor y no le deis ningún disgusto, guardarla como vuestro más grande tesoro, pues hasta que no la perdemos, no sabemos el valor que tienen. No escatiméis ningún sacrificio para hacerlas felices ahora que po-

déis, pues cuando se pierde ya es tarde para lamentarse y rectificar vuestra mala conducta con ella.

La madre, es como una flor muy bella que día a día se va deshojando, hasta que llega la caída del último pétalo y todo muere. Pero estar tranquilos, pues el día que la perdáis, Dios le ha reservado un sitio de Honor a su lado, para premiar tanto sacrificio y amor para sus hijos.

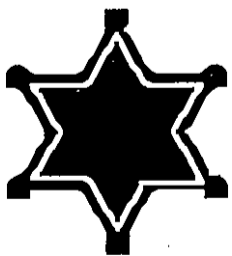
Quiero mandaros a todas las madres del mundo, mi felicitación y mi amor más profundo, pues a todas os llevo muy dentro de mi corazón. A todas las madres, os deseo que paséis un día muy feliz, en compañía de vuestros hijos y familiares. ☐

Mario Jiménez Añino

### Aviso al lector

Los textos para publicar en la sección de Cartas al Director deben dirigirse al director de El Correo Conquense, calle Colón, 56 2º Drcha. 16002 Cuenca. Las cartas deberán firmarse por el autor con el nombre y dos apellidos adjuntando fotocopia del DNI. ☐

## LA VELETA



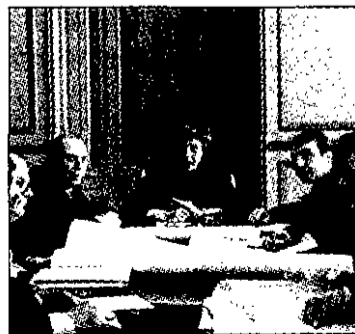
### Intermón

El Correo. La Fundación para el Tercer Mundo, Intermón ha dado una lección de solidaridad a todos los conquenses con la celebración por segundo año consecutivo de "Un día para la esperanza", con el que se intenta concienciar a la población para que realicen un comercio justo y responsable contra la explotación en el trabajo de la infancia. Iniciativas como esta merecen todas las estrellas del mundo, pero sobre todo, la participación y la colaboración ciudadana. ☐



### Pacto por Cuenca

El Correo. La semana pasada les tocó el "martillazo", pero para que vean que no somos tan malos, esta semana les otorgamos el "apretón de manos"; esperando, eso sí, que se mantengan de manera fluida y continuada las reuniones y las iniciativas que tome la Mesa del Pacto Por Cuenca. Este organismo se constituyó para fomentar y luchar por el desarrollo de nuestra provincia y eso es lo que debe hacer con iniciativas como la que ha adoptado ahora sobre el trazado del AVE. ☐



### Autoridades conquenses

El Correo. Las autoridades conquenses, tanto de uno como de otro signo político, que para todos hay, se merecen esta semana un sonado martillazo por no mostrar su adhesión con su presencia en la fiesta organizada por Intermón. A pesar de que alguno había anunciado su asistencia, al final ninguno apareció por allí; y que no empleen como excusa el mal tiempo, porque no nos vale. En lugares como éste es donde deben estar los políticos, esperamos que se den por aludidos y recapaciten. ☐







## Cultura del aceite

Es la más sana en cuanto a la dieta alimenticia se refiere. Es la dieta mediterránea que nace de la cultura del aceite, la mejor y única grasa que recomiendan muchos médicos. La única dieta sana se basa en el aceite de oliva.

La cultura del aceite se creó en torno al olivo mediterráneo, ese árbol contenido y grácil, que ahora se ha adoptado como presencia emblemática en muchos jardines españoles. Plante un olivo en su jardín es el último lema. En muchos casos se lleva con cepellón porque es un árbol que tarda muchos años en hacerse.

El aceite como carburante de lamparillas ha estado presente en muchos hogares mediterráneos. La lechuza de San Cristobalón se bebía el aceite de las lámparas de las iglesias, tal y como cuentan los versos de Antonio Machado y como se recoge en los muros de la ca-

tedral de Baeza.

Las alcuza y ánforas de aceite que llegaron de la Bética a la capital de los Césares se cubrieron como un tesoro bajo el monte Testacio (una de las siete colinas) y allí se guardaban como un tesoro sólo para iniciados.

Los campos de olivos tan bien pintados por Manuel Morral se exponen en el Museo Internacional de Arte Naïf de Jaén. Reflejan el "Jaén plateado" que dice el verso de Manuel Machado.

La diosa Palas Atenea advirtió a los hombres, según el mito: "Del fruto de ese árbol, el hombre puede obtener un zumo con el que alimentarse, curar sus heridas y alumbrarse por las noches".

La Iglesia también ha tomado el aceite de oliva para que, una vez bendecido, sea el santo óleo que se aplica a los enfermos en el sacramento de

la extremaunción, o unción de enfermos para quien no quiere esperar a la agonía para recibirlo. Sus efectos de mejora del alma, y del cuerpo si conviene, se enseñan en el catecismo.

Hechos y dichos sobre el aceite salpican nuestro hablar, nuestro decir. La cultura del aceite es una realidad que debemos potenciar y de la que nos debemos enorgullec frente a otras culturas que se apoyan en la mantecilla o el bambú.

No dejemos que la Unión Europea arrase la cultura del aceite con sus cupos o cortantes subvenciones. Nos jugamos en ello nuestro sustento y nuestra identidad. Somos en buena parte lo que comemos. El aceite, líquido denso de oro, es fuente de vida sana y de salud. Hay que sentirse orgulloso, sin se chauvinista, de la propia cultura del aceite. ■

Valvanera Rioja

## En defensa de las Humanidades

El interés o la voluntad general nunca deben ser excusa para imponer a las minorías condiciones injustas. Ni a las minorías ni a los individuos.

En nombre del Estado, sus administradores abusan con asiduidad del poder con la excusa del interés general.

La tentación absolutista cabe cuando se alcanza el poder con mayoría absoluta, con mayorías sustentadas sobre pactos relativos a "opiniones dominantes" sostenidas por minorías. Esto debe ser rechazado, una y mil veces en el ejercicio automático del bien obrar. El arte de gobernar se transmite al aparato administrativo; esta perversión política hace que las cuestiones de Estado sean minimizadas y sustituidas por las del partido.

El despotismo del elegido refuerza la tentación despótica del hombre gris: presidentes regionales o nacionalistas, consejeros, asesores técnicos, etc., verdaderos responsables de los abusos de autoridad y desprecio por el ciudadano. La falta de cuidado y control, incitan a convertir el Estado, y la democracia, no en un servicio al ciudadano. Estos déspotas hacen del Estado y de las Instituciones más bien una rémora, pesada carga para el individuo, y

las minorías. De este modo, se instituye el exilio interior, donde parcialmente podemos ir a parar todos.

El Sistema Educativo General es una necesidad de ciudadanos libres, como lo es la Sanidad y el Consumo. El Sistema Educativo General ha de buscar el bien común ciudadano y es por tanto un asunto de Estado: no de partidos. Una Democracia no es una oligarquía de partidos ni de banqueros. Una Democracia es un sistema de plena participación de todos los ciudadanos, de las formas más variadas. Pretende engañarnos o seducirnos quien nos hace ver que con el voto y la declaración de hacienda ya hemos cumplido. Si así fuera seríamos tan democráticos como en la Alemania del Este.

El Sistema Educativo General tiene la finalidad de garantizar una formación general y homologable para los ciudadanos. España al ingresar en la Unión Europea tiene que adaptar sus enseñanzas a los mínimos homologables por la Unión. El Estado Español tiene obligación de establecer un sistema que garantice una enseñanza de conceptos y valores: tolerancia, pluralidad, participación y cohesión.

La enseñanza de las Humanidades es la parte del Sistema

Educativo General que más incide en la educación ciudadana de esos valores democráticos. Ni el Sistema Educativo Comunitario favorecerá la intolerancia ni la disgregación, y menos aún el Sistema Educativo General del Estado Español debe plantearse renunciar a favorecer los conocimientos que faciliten la cohesión entre españoles y europeos, y entre los mismos españoles.

En la Democracia española hay quien tiene todo el derecho del mundo a no sentirse español, a no indentificarse con Rosalía de Castro, Mosén Jacinto Verdager, con Unamuno, ni con Jon Juaristi. Muy bien, respetable pero no imponible a los demás. No indentificarse con la literatura gallega, catalana, vasca o castellana es empobrecedor, tanto como inorar a Víctor Hugo, John dos Passos, a Kafka o despreciar las notas de Jehud Menuhim o Pau Casals por no ser de nuestra parcial y recortada recua. Quien no goce escuchando el "Cant dels oissels", una jota navarra, un sortzico o las "sevillanas del arenal" ese se lo pierde, y defiendo su derecho a perderselo. Pero no renuncio al mío y al de mis hijos a que gocen de Pau Casals, Falla, Granados o Montolíu.

Ana C. Robles Carvajal

## EDITORIAL

### ...Y Borrell ganó al aparato

El catalán, Josep Borrell, hijo natural del felipismo, Ministro de la etapa negra del socialismo español, en la década de los escándalos; la corrupción, las comisiones, el AVI, Sevilla, Fiesca, guerra sucia... ganó las primeras (se desconoce si habrá más) primarias del PSOE. Haciendo caso omiso del apoyo de la directiva general del partido, es decir del "aparato", la mayoría de los militantes socialistas han votado a Josep Borrell. Pero aún quedan otros muchos, cerca del 47%, que aceptan todavía las sugerencias de su cúpula política y especialmente de Felipe González. Y analizando más esta consulta se observa que la mitad de los supuestos trescientos mil miembros del partido, en toda España, ni tan siquiera se dignaron a elegir entre los dos candidatos.

Mucha tinta debería utilizarse para explicar lo sucedido con este experimento electoralista. Deberían conocerse diferentes opiniones sobre estos resultados y las severas consecuencias que tendrían que surgir hacia los actuales líderes del partido pues, se demuestra una clara división entre los socialistas. No se entiende que los socialistas aclamen el final del felipismo como conclusión global de esta consulta interna.

¿Significa acaso que un ministro emanado de la política de González, que en ningún momento dimitió, ni aseveró a sus correligionarios, en los momentos difíciles, va a ejercer un programa de gobierno distinto al que ya compartió en su día?

¿Cómo explican los socialistas que pueden gobernar un Estado de Derecho, cuando ni siquiera se ponen de acuerdo, al menos más claramente, entre los dirigentes y las bases?

La sensación que ha quedado entre los españoles es mucho más preocupante para el Partido Socialista que lo que se pretende transmitir. Los miembros del "aparato" deben plantearse estos resultados y explicar el significado de un Congreso en el que los compromisarios de toda España votaron a un Secretario General, (a los gritos de ¡Almunia presidente!), y luego las bases no lo apoyan para que sea el candidato a la presidencia del gobierno.

Otro gallo cantará a partir de ahora cuando los socialistas expliquen cómo va a dirigir España, entre otras cosas, alguien que benefició a su tierra (Cataluña) evitando unir Madrid con Levante por el camino más corto, y que por su culpa ni tan siquiera está terminada la autovía, la de la "muerte", Madrid-Valencia. ■

EL CORREO  
CONQUENSE

Edicuencia S.L.

PRESIDENTE  
GREGORIO VILLAMIL DE LAS HERAS  
GERENTE  
Constantino Contreras Díaz

DIRECTOR  
Jose María Marín Musso

REDACCION  
M<sup>o</sup> Llanos Cerrillo Higuera  
Amparo López Delgado

FOTOGRAFIA  
José Andrés Igualada

ADMINISTRACIÓN:  
Raquel Villalba  
Redacción y Publicidad:  
C/ Colón, 56. 2<sup>o</sup> Drcha. 16001 Cuenca

Tlfos 969 - 23 28 31 - 23 28 86 - Fax 969 - 21 33 93 - Apto. Correos 394

Depósito Legal: CR-312-95

Imprime: Rotativas Canales, S.L.  
C/ México 19  
19004 Guadalajara

Exclusiva de publicidad nacional:



Presidente  
José Manuel Rodrigo  
Director General  
Eliseo Soria  
P<sup>o</sup> Recoletos, 14 3<sup>o</sup>  
Tel. (91) 337 38 09 / 03- 28001 MADRID

Las opiniones vertidas en este periódico semanal, no deben corresponderse necesariamente con la línea editorial de El Correo Conquense.



CORAZÓN SIN CORAZA

# Unos sindicatos anclados en el pasado y ajenos al futuro

▣ *Ismael Medina*

Oigo a Gutiérrez, escucho a Méndez, leo sus manifiestos, analizo la actuación de las dos centrales sindicales a las que el sistema unta y da cancha, y debo hacer esfuerzos sobrehumanos para contener el bostezo y vencer el aburrimiento. Comisiones Obreras y UGT se autodefinen como sindicatos de clase, pero están desclasados, descastados, desvitalizados, desactivados y desideologizados. Son apenas otra cosa que dos estructuras burocráticas que viven de los fondos del Estado y disimulan su pérdida de identidad con una trasnochada retórica y manifestaciones-espectáculo. Ni tan siquiera componen, como antaño, el brazo instrumental del PSOE y del PCE. Forman parte del sistema y a él se deben. Participan de todas sus lacras e insuficiencias. Los viejos sindicalistas dicen de ellos con amargura que se han entregado al capitalismo. Sus lamentaciones no carecen de fundamento.

Conocí muy de cerca el sindicalismo de anteguerra, el exasperado de la guerra, el vertical de la postguerra y el semiclandestino del último periodo del franquismo. Desde la niñez he vivido en su interior la evolución del sindicalismo en España, he asistido en el extranjero a similares fenómenos de fibrosis ideológica, de agotamiento del modelo y de desorientación. Y he participado durante varios lustros en debates sobre la crisis del sindicalismo a escala mundial y de búsqueda de una nueva formulación no sólo válida para los tiempos que corremos, sino para el incierto futuro que se nos viene encima. En mi archivo guardo muchos estudios sobre sindicalismo. Entre ellos los que me proporcionó Juan López, dirigente de la CNT que fue ministro de Sanidad en un gobierno del Frente Popular y con el que trabé fecunda amistad a su retorno del exilio, a comienzos de los sesenta. Aunque en parte desvirtuada, Marcelino Camacho ha dejado constancia en sus memorias de las conversaciones que sostuvimos, con participación de Ariza, antes de mi marcha a Roma. Y Manuel Cantarero del Castilla recuerda en uno de sus libros que en la cena de despedida que se me ofreció con muy plural asistencia, le dijo Camacho, sentado junto a él, que yo era una esperanza para el so-

cialismo. Estas anotaciones retrospectivas las explayo con la sólo intención de advertir que mis juicios sobre las descafeinadas dos centrales sindicales oficialistas tienen sólido fundamento.

Podría extenderme en un análisis crítico del proceso que ha conducido al actual estado de desorientación que aqueja al sindicalismo convencional y a su bien retribuida acomodación a la oligarquía partidocrática y al neoliberalismo uniformados impuesto por el imperio. Podría relatar con pormenor, como lo hice en un extenso memorial a Joaquín Almunia, que CC.OO. y UGT favorecieron la infausta política de regresión social realizada por los gobiernos de Felipe González al servicio del gran capitalismo. Pero no es la ocasión de hacerlo ni dispongo de espacio para ello. Tampoco lo tengo para explicar, con inevitable sarcasmo, como la crisis de identidad del sindicalismo reivindicativo de clase condujo a las dos centrales a buscar una salida en el sindicalismo de servicios característico de la denigrada Organización Sindical, desembocada en conocidos escándalos de corrupción, pues la capacidad infectiva del felipismo se ha demostrado tan irreparable como la del sida.

Las dos centrales oficialistas andan ahora metidas en fervorines contra el desempleo para enmascarar sus pactos de conveniencia con el gobierno, y montan el gran espectáculo de marionetas por la jornada de 35 horas, a imitación de Francia y a sabiendas de que no solucionarían el problema. Convienen por ello algunas precisiones.

La gran empresa puede asumir sin daño económico y sin crear empleo la jornada semanal de 35 horas. Por supuesto que no aceptará hacerlo sin una rebaja porcentual del salario. Lo saben los sindicatos y por eso apelan a la solidaridad de los trabajadores ocupados con los desocupados. Los veloces avances de la tecnología permiten a las empresas de un cierto tamaño compensar la reducción de jornada con automatización. Por el contrario, las pequeñas empresas y buena parte de las medianas no están en condiciones de asumirla sin serio daño económico que a muchas llevaría a la quiebra.

El fenómeno del desempleo es imparable en el marco de la

economía neoliberalista. Cada concentración de empresas, y no pasa día sin que se registren fusiones o absorciones de gran calado, acarrearán una amortización de puestos de trabajo superiores al 35% de las plantillas, que en parte se disimula mediante la cucarnona de las prejubilaciones. Igual sucede con las reconversiones y la modernización de instalaciones, las cuales conllevan la sustitución de la mano de obra humana por la robotización. Creo innecesario acudir a ejemplos confirmatorios, de sobra conocidos.

Los altos índices de desempleo existentes en los países desarrollados provienen de la conjunción de toda una serie de factores que no se reducen a los ya anotados. Hay que añadir algunos otros, como el derivado de la incorporación masiva de la mujer al trabajo. No la repruebo. Por el contrario, defiendo la igualdad de derechos de mujeres y hombres. Pero el reconocimiento de la igualdad no impide aceptar la realidad de su incidencia en las tasas de paro. Me pregunto si los sindicatos tendrían arrestos para aplicar también a este ámbito las demandas de solidaridad que hacen a la generalidad de los trabajadores para que reduzcan el salario en proporción a la disminución de la jornada semanal. ¿Pedirían, pongo por caso, que en un matrimonio o "pareja de hecho" en el que trabajan sus dos componentes y los ingresos conjuntos sobrepasan un nivel medio razonable, uno de ellos dejara el puesto de trabajo en beneficio de un parado, sea joven o de larga duración?

Y para terminar la ominosa advertencia derivada de una reunión convocada por Gorbachov en el hotel Fairmont de San Francisco, a la que asistieron 500 personajes preeminentes de la economía y la política de todo el mundo. Se debatió, entre otros, el tema de la ocupación en el futuro inmediato. La conclusión fue tan contundente como amedrentadora: A la vuelta de pocos años, el 20% de la población activa bastará para mantener en marcha la economía mundial. O sea, sólo una quinta parte de los que busquen trabajo. Pero los sindicatos siguen aferrados a tópicos trasnochados y ayunos de ideas de futuro. ▣

## España y el "oro nazi"

No he podido hacerme con la treintena de folios que ocupa el informe del diputado socialista Enrique Múgica Herzog, presidente de la comisión gubernamental creada innecesariamente para informar sobre la pretensión sionista de que España "repare" sus presuntas responsabilidades por beneficiarse del "oro nazi", supuestamente expoliado en su totalidad a los judíos. Debo acogerme por ello a la brevísima y semicondida noticia que insertaron algunos periódicos, en rudo contraste con el despliegue que meses atrás, y con insistencia, otorgaron diarios, revistas, radio y televisión a las exigencias del Congreso Mundial Judío y del Centro Simón Wiesenthal. Parece como si mis colegas se sintieran defraudados y molestos con el informe exculpatorio de la comisión, coincidente en sus conclusiones respecto de España con lo que escribí hace tiempo en estas mismas páginas.

A raíz de la decisión del gobierno de crear dicha comisión y de encomendarle la presidencia a Enrique Múgica Herzog, hice patente mi disconformidad en un artículo y mediante un escrito elevado al presidente del Congreso de los Diputados. La fundamentaba en tres argumentos principales:

1) El oro del III Reich trasgado a través de la banca suiza para el pago de sus adquisiciones provenía en su mayor cuantía de las reservas del Reichbank y de la incautación de las reservas de los bancos centrales de los países ocupados. Y sólo en pequeño porcentaje del expoliado directamente a los judíos perseguidos.

2) Las transacciones las encauzaba el Banco Internacional de Pagos, presidido por un norteamericano, y el 50% de cuyo capital lo tenían los grupos Morgan y Rockefeller y los pagos se realizaban a través del grupo Walburg. Un negocio, en definitiva, del que sacaron gran provecho los grandes banqueros judíos. USA, Gran Bretaña y Francia se apoderaron de una parte importante de ese oro al terminar la guerra. Sorprende que la voracidad reivindicativa del "oro nazi" se despertara pasado medio siglo, pese a que el aparato sionista conocía de sobra lo que en realidad aconteció.

3) Aduca, asimismo, la inconveniencia de atribuir el encargo a Enrique Múgica Herzog, dada su condición de hispanojudío, por serlo su madre, y su conocida vinculación con organizaciones judías y con Israel. Todo ello, a mi entender, le atribuía la razonable presunción de juez y parte, dando pábulo a la sospecha de parcialidad.

A tenor de la sucinta noticia difundida, Múgica Herzog exonera al Estado español de cualquier tipo de responsabilidad que entrañe exigencia alguna de reparación. Los daños de la propia guerra y las dificultades añadidas por la mundial situaban a nuestro país ante angustiosas necesidades de reconstrucción y el régimen de Franco hizo lo correcto: vender lo que podía para disponer de recursos con los que comprar lo que con mayor urgencia precisábamos. Parece insinuar la noticia que el informe contiene determinadas compensaciones dialécticas al Congreso Mundial Judío respecto al maximalismo sionista con relación al "holocausto" y a sus desmesuradas exigencias reparatorias, contrarias a criterios de prescripción aceptados por las doctrinas jurídicas más consistentes. Pero no entra hoy en mi propósito analizar éste otro aspecto de la cuestión, pese a su importancia y a mi disconformidad razonada respecto de las exageradas y tardías reivindicaciones judías.

A quienes emitimos juicios desde posiciones de acendrada independencia, no suelen dolernos prendas a la hora de rectificar. Y considero que la honestidad intelectual me requiere a proclamar, sin que nadie me lo haya solicitado, y siempre a tenor de lo publicado, que parecen demostrarse excesivas e infundadas las suspicacias aventadas en su día respecto a la posible parcialidad de Múgica Herzog en un comprometido encargo que, sigo pensando, ni procedía ni debió hacer el gobierno a persona que, por suertes contrarias, debía dirimir el conflicto íntimo entre su españolidad y su afición hebrea. Enrique Múgica Herzog ha sido fiel a la verdad histórica en lo que atañe a España. Estoy persuadido de que muchos "gentiles", enclaustrados en los tópicos y agobiados por la presión mediática, se habrían inclinado ante las exigencias del Congreso Mundial Judío. También estoy convencido de que si el dictamen de Múgica Herzog hubiese sido el contrario, su informe gozaría de grandes titulares, extensos espacios y desmesurados elogios. Como español le doy las gracias. También como "marrano" de ascendencia. No me coartan para hacerlo las sustanciales diferencias ideológicas que nos separan. ▣





Tras su reunión mantenida el pasado viernes  
**“El deseo manifestado en la Mesa del Pacto es demandar que el AVE pase por Cuenca”**

El Correo. Tras la sesión extraordinaria con carácter urgente mantenida por la Mesa del Pacto por Cuenca, donde se estudiaba la propuesta para instar al Ministerio de Fomento a que estudiase el trazado del AVE Madrid-Valencia por la provincia de Cuenca, se ha decidido, aunque no se había presentado ningún estudio previo de viabilidad, según advirtió la Presidenta de la Mesa que se “dirija en nombre de todos al Ministerio de Fomento para que tenga en cuenta, aparte de los estudios que en este momento ya está realizando una empresa que licitó al proyecto de la línea del AVE Madrid-Valencia,

que añada una propuesta más que es la que el otro día se aprobó en el Pleno del Ayuntamiento de Cuenca”.

Marina Moya expresó que “el deseo manifestado en la Mesa del Pacto como, entre todos los conguenses, en general, es solicitar y demandar que el AVE pase o, que no se quede fuera de una línea que posibilite nuestro acercamiento a Madrid o Valencia”.

El trazado que se aprobó en el Pleno del Ayuntamiento de Cuenca el día 20 de abril, es el que propone la salida desde Alcalá de Henares, después atravesaría el Tajo y los embalses de Entrepeñas y

Buendía, pasando la Alcarria por las inmediaciones de Cuenca y desde Motilla del Palancar se dirigiría a Valencia.

De cualquier forma, la Presidenta de la Mesa del Pacto por Cuenca puso de manifiesto que, en función de los estudios que se le planteen, la última palabra la tiene el Ministerio de Fomento.

La Mesa también ha decidido que se instará tanto a Renfe como al Ministerio para que agilicen el estudio ya presupuestado de la línea convencional Alcalá de Henares-Tarancón hasta Cuenca y que se contemple en los presupuestos del año que viene las inversio-



nes que originen ese estudio para mejorar la línea convencional. A lo que se añadiría, como proyecto a largo plazo, el trazado del AVE sobre el que

los miembros de la Mesa mostraban su acuerdo unánime para que Cuenca no quede fuera del itinerario, desde los estudios iniciales sobre el mismo. ■

RED DE CONCESIONARIOS OFICIALES



LE RECOMENDAMOS QUE ANTES DE COMPRAR UN COCHE LEAN LA LETRA PEQUEÑA

*Leganza*

Desde 3.090.000 pts.\*  
 Equipamiento SX: ABS, Doble Airbag, Aire Acondicionado, Dirección Asistida, Cierre Centralizado, Elevalunas Eléctricas, Radiocassette Full-Logic 25w x 4, Alarma con Mando a Distancia, Faros Antiniebla Delanteros, Retrovisores Eléctricos y Térmicos, Cierre de Seguridad para Niños en Puertas Traseras, Asiento del Conductor Ajustable en Altura.  
 Equipamiento CDX: Anterior más Tapicería de Cuero con Asiento del Conductor Bectronregulable (Limitado a unidades en stock), Dirección Asistida Gradual TEC, Climatizador TCS (Sistema de Control de Tracción), Llantas de Aleación, Cargador de CD's, Volante de Cuero, Inserciones de Madera en el Salpicadero, Control de Crucero.



*Nubira*

Desde 1.900.000 pts.\*  
 Equipamiento: Doble Airbag, Dirección Asistida, Elevalunas Eléctricas Delanteros, Cierre Centralizado, Radiocassette Full-Logic 25w x 4, Columna de Dirección Ajustable en Altura, Cinturones de Seguridad con Pre-tensores, Inmovilizador Electrónico Antirrobo, Tercera Luz de Freno.  
 Equipamiento Según Versiones: Aire Acondicionado, ABS, Llantas de Aleación, Elevalunas Eléctricas Traseros, Retrovisores Eléctricos/Térmicos, Ajuste Lumbar Asiento del Conductor y Acompañante, Spoiler Trasero (5 P), Faros Antiniebla, Alarma, Cargador CD's.



*Lanos*

Desde 1.479.437 pts.\*  
 Equipamiento: Dirección Asistida, Pre-instalación Aire Acondicionado, Radiocassette, Tercera Luz de Freno, Inmovilizador Electrónico Antirrobo, Cierre Centralizado.  
 Equipamiento Según Versiones: Aire Acondicionado, Airbag Conductor, Airbag Acompañante, Elevalunas Eléctricas Delanteros y Traseros, Antena Eléctrica, Faros Antiniebla, Columna de Dirección Ajustable en Altura.



**Librado Automoción, S.A.**

Avda. de la Cruz Roja, s/n  
 16002 Cuenca  
 Tels. 969 23 04 83/ 05 48  
 (Exposición y Taller)

Avda. Juan Carlos I, 48. 16400  
 Tarancón (CUENCA)  
 Tel. 969 32 04 50  
 (Exposición y Taller)

\*PVP recomendado en Península y Baleares impuestos de matriculación, transporte e IVA incluidos.

GARANTIA 3 AÑOS o 100.000 kms.

InfoRED 902 303 900



Nuevo **Astra**

**La tecnología es un derecho,  
no un privilegio.**



Creemos que diseñar un coche no tiene sentido si está sólo al alcance de una minoría. Por eso nuestro reto ha sido crear un automóvil con la máxima tecnología, calidad, seguridad y confort, pero al alcance de todo el mundo. El nuevo Opel Astra. Porque la tecnología es un derecho, no un privilegio.

Equipamiento de serie: ABS electrónico a las cuatro ruedas, dirección asistida electrohidráulica, carrocería galvanizada con garantía anticorrosión 12 años, eje trasero con efecto direccional, volante regulable en altura y profundidad, asiento conductor ajustable en altura, elevalunas eléctricos, cierre centralizado con mando a distancia, airbag conductor gran tamaño, inmovilizador electrónico antirrobo, pantalla multifunción: dial radio, temperatura y hora, reposabrazos central con acceso maletero.



Motorizaciones disponibles desde 1.6 a 2.0 16v y en turbodiesel 1.7 y 2.0 DI 16v. Carrocerías en 3, 5 puertas y Caravan. Niveles de acabados: Club, Comfort, Elegance y Sportive.

**OPEL**   
INGENIERÍA ALEMANA A SU ALCANCE

**Vibamotor**

AVENIDA DE LOS ALFARÉS  
(antigua carretera de Madrid, junto a Alcampo.)  
Tels. 22 58 00 / 22 51 39. CUENCA

**Vibasa**

CN-III, KM. 80,500  
Tel. 32 48 66  
TARANCON (Cuenca)

CONCESIONARIOS OFICIALES OPEL. MEJORES POR EXPERIENCIA



# Frente a la victoria de Borrell en la mayoría de las provincias, Almunia se impuso en Cuenca

**El Correo.** Joaquín Almunia se impuso en nuestra provincia con un total de 128 votos frente a los 109 obtenidos por Borrell en las elecciones primarias del PSOE.

Cuenca ha obtenido en estas elecciones el índice de participación más alto de Castilla-La Mancha. De los 3.119 militantes del PSOE votaron un total de 2.306, lo que supone un 73,14%.

En lo que se refiere al conjunto de Castilla-La Mancha, Joaquín Almunia también ha resultado ganador obteniendo un total de 10.643 votos (63,38%), frente a los 6.028 que ha recabado José Borrell (36,07%). El índice de participación regional se ha cifrado en el 61,91% (16.713 votos totales). Hay que destacar además que Almunia ha ganado en la totalidad de las provincias de la región, aunque en las capitales de provincia, Borrell ganó en Ciudad Real y Guadalajara, mientras que Almunia lo hizo en el resto de las capitales además de Talavera y Puertollano.

Centrándonos de nuevo en nuestra provincia, cabe señalar, la gran diferencia de votos entre uno y otro candidato registrada en algunos de los pueblos más importantes; así, por ejemplo, en Horecajo de Santiago, Almunia consiguió 37 votos, frente a 4 de Borrell o en el Provencio, donde Almunia venció a Borrell obteniendo 56 votos sobre un total de 74.



Momento en el que el secretario provincial del PSOE, Máximo Díaz Cano depositó su voto.

Pese a la victoria de Joaquín Almunia en Castilla-La Mancha, Andalucía y el País Vasco, ha sido Borrell el candidato elegido en el resto de las comunidades autónomas y por tanto será este el que se enfrente a José María Aznar en las próximas elecciones generales y, también, más cercano en el tiempo, el portavoz

del grupo socialista en el debate sobre el estado de la nación, a celebrar, el próximo 12 de mayo. Otro asunto que queda pendiente tras estas elecciones primarias es si Almunia continuará al frente de la Secretaría General del PSOE, de momento tal y como prometió en caso de no ganar los comicios ha puesto su car-

go a disposición del partido. El próximo 9 de mayo en el Comité Federal, la dirección del PSOE decidirá que hacer.

Volviendo de nuevo a Cuenca, el secretario provincial, Máximo Díaz Cano, que a diferencia de otros dirigentes de su partido, no ha querido pronunciarse en ningún momento por ninguno de los dos

candidatos, quiso felicitar a Borrell por su victoria y afirmó que estas elecciones han devuelto la ilusión a los militantes socialistas, "estas elecciones han supuesto una ráfaga de aire fresco al partido, le han devuelto la alegría y la ilusión y esto no sólo se ha notado ente los socialistas, sino que se ha trasladado al conjunto de la sociedad". "Con estas elecciones el PSOE ha dado un ejemplo de madurez, responsabilidad y democracia, marcando una senda que el resto tendrían que seguir. El Partido Socialista ya ha empezado a ganar las elecciones", añadió.

Díaz Cano valora esta iniciativa del PSOE de convocar elecciones entre los militantes para elegir a los candidatos que crean más convenientes de una forma muy positiva y anunció que posiblemente en Cuenca se siga el ejemplo, convocando para el año que viene elecciones primarias, con el fin de elegir un candidato a alcalde para los próximos comicios regionales y locales que tendrán lugar en 1999. ■

## CUENCA PROVINCIA

ALMUNIA	BORRELL	BLANCOS	NULOS	% PARTICIPA
1.528	778	9	0	
66%	33,61%	0,39%	0,00%	73,14%

Almunia ha obtenido en Cuenca capital 128 votos frente a los 104 de Borrell

Concesionario RENAULT  
Duarte López y Cía., S.A.  
Polígono Los Palancares  
junto a la ITV.  
Tel. 969 230 811  
CUENCA

Ahora tiene un nuevo concesionario Renault en Cuenca.

Le abrimos las puertas a su nuevo concesionario. Ponemos en sus manos un equipo de personas con amplia experiencia en el sector del automóvil. Compartiendo una filosofía de atención y servicio integral. Más completo y personalizado. Mucho más rápido y eficaz. Un punto más donde poder demostrarle que usted es lo primero. Descubra Duarte López y Cía.



**RENAULT**  
EL PLACER  
DE VIVIRLOS



**A**  
CTUA  
LIDAD

**La seguridad del peugeot 406  
tiene un valor incalculable.**



*Para quien lo conduce y para quienes no lo conducen, la seguridad es un valor máximo en el Peugeot 406. Es la tranquilidad de saber que control y dominio son palabras que definen con exactitud una sensación. Y que el sistema ABS, el limpiaparabrisas con sensor de lluvia, el padding de absorción de impactos laterales, el tren trasero multibrazo, la dirección asistida, el Airbag, las barras de protección lateral o el retrovisor exterior de doble curvatura... son algunos de los ejemplos que hacen realidad esta tecnología para la seguridad. Una tecnología que incorpora de serie, desde 2.365.000 ptas., el Peugeot 406 SR que con el motor 1.8 de 112 CV, ofrece además un gran equipo para el confort: desde cierre centralizado con apertura a distancia y elevalunas eléctricos, hasta volante regulable en altura y profundidad.*

**peugeot 406. un regalo de la tecnología.**

P.V.P.: recomendado Península y Baleares (406 SR 1.8). Incluye promoción, IVA, impuesto de matriculación, transporte y Plan Prever. Válido hasta fin de mes para vehículos en stock. Promoción no acumulable. Modelo visualizado 406 SV.

CONCESIONARIO. T. JACINTO SANCHEZ, S.L. Polígono los Palancares, P-6  
Tel. 969/ 22 56 76- FAX: 969/ 23 01 36



**PEUGEOT**





## “Acércate al Banco”, invita el BBV a los niños

*Así se llama la campaña que viene desarrollando la entidad*

El Correo. El Banco Bilbao Vizcaya ha puesto en marcha un programa, que ha patrocinado y organizado junto a la Dirección Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia, a través de la Unidad de Programas Educativos, que ha denominado “Acércate al Banco” destinado a los más jóvenes. “El BBV ya hace algún tiempo que viene pensando en la forma de acercarse a la gente joven, por entender que es una gente necesitada de conocimiento y de experiencias que va a tener que poner en práctica dentro de muy pocos años” dijo el director Territorial, Eladio Bringas Arroyo en el acto de presentación del programa.

El programa está destinado a alumnos de colegios de entre 12 y 14 años y con él se pretende mostrar el funcionamiento de un Banco y el tipo de operaciones que realizarán cuando, sean clientes de alguna entidad.

“Dejar, de alguna manera, encima de la mesa la idea de que también nosotros deseamos contarle a la juventud española lo que conocemos del mundo financiero que, no es mucho, pero sí desde el punto de vista de lo que ellos van a necesitar a lo largo de su vida en relación con una entidad bancaria, como gente simplemente particular cuya intervención en el banco no supone más que el intercambio de intereses como clientes”, siguió explicando Eladio Bringas.

Esta campaña, para la que se han creado y desarrollado diversos

recursos didácticos que abarcan desde el vídeo a los elementos habituales en la actividad bancaria que emplearán los niños y las niñas durante la visita a la oficina, ha sido concebida desde un planteamiento eminentemente educativo, en colaboración con el Grupo Anaya.

La campaña se viene desarrollando desde febrero por toda la geografía española. En Cuenca, la Jefa de Programas de la Dirección General agradeció la colaboración a los directores de los seis Institutos de Educación Secundaria, además del Colegio Público concertado, así como al PRA de Priego y al Instituto de Honrubia y San Clemente. Los niños y niñas de los colegios públicos y privados conocerán la historia del dinero, la actividad de un Banco, las operaciones que es posible realizar desde una cuenta corriente, cómo rellenar un cheque, las formas que el dinero adquirirá en el futuro y las aportaciones que las nuevas tecnologías supondrán para los clientes. Además, se familiarizarán con el euro y conocerán las ventajas derivadas de su implantación, siendo los propios empleados del banco quienes explican a los escolares los distintos conceptos que se pretenden transmitir.

Todavía no ha podido hacerse una valoración final de este primer año pero se calcula que serán unos tres mil doscientos escolares en las cinco ciudades donde se está desarrollando este proyecto. □

## Fiestas patronales en “Las Quinientas”

El Correo. En honor de San José Obrero en el barrio de “Las Quinientas” se celebran las fiestas



Reina juvenil, Sandra Gutiérrez

patronales del 30 de abril al 3 de mayo. La proclamación y coronación de las Reinas y Damas de Honor fue un acto que se celebró el pasado día 25, mientras que la presentación tendrá lugar tras el pregón, a cargo de Elena Castillejo Ribagorda que se realizará el jueves, 30 de abril.

El programa de fiestas, por lo tanto, quedará así:

Durante los días 28, 29 y 30 de abril, a las 19:00 horas, solemne Triduo en Honor de San José Obrero (Parroquia de San José Obrero).

Día 30 de abril, verbena a las 22:30 con el grupo *Línea Recta*. Seguirá el pregón, la presenta-

ción de Reinas y Damas de Honor con la entrega de distinciones a personajes populares del barrio. A las 00:30 horas se realizará el canto del mayo y continuará la verbena.

Los actos más relevantes que se celebrarán el viernes, 1 de mayo son: a las 12:00 horas tendrá lugar la Santa Misa concelebrada por nuestro Obispo Ramón del Hoyo. A las 19:00 horas Solemne Procesión por las calles del barrio, a lo que seguirá la entrega de caridad.

Para el día 2 de mayo habrá juegos populares, II Encuentro de Convivencia con los vecinos, Teatro infantil, sevillanas y fuegos artificiales con traca final. Todos los días sobre las 22:30 habrá verbena popular con diferentes grupos. □



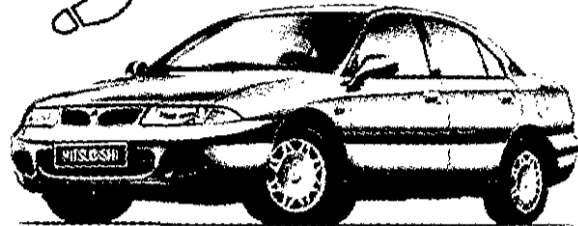
Reina infantil, Beatriz Castillo

**VOLVO**  
**V40 XC**  
**AWD**

CONCESIONARIO. TURISMOS CUENCA, S.L. Polígono los Palancares, P-2 Tl. 969/23 38 78 - FAX. 969/22 70 76



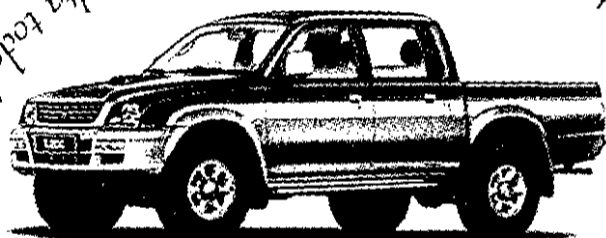
1 Ven a nuestra exposición. Prueba todos y cada uno de nuestros modelos. Súbete a un coche. Súbete a otro. Pregúnta por sus prestaciones. Pregúnta por sus precios. Consulta todo lo que se te ocurra y si después de todo eso, sigues sin encontrar uno a tu gusto...



**CARISMA**  
Desde 0.000.000 ptas.



**GALANT**  
Desde 0.000.000 ptas.



**L200**  
Desde 0.000.000 ptas.\*  
\*I.V.A. incluido en otros impuestos, incluye IVA



**SPACE WAGON**  
Desde 0.000.000 ptas.



**MONTERO**  
Desde 0.000.000 ptas.

*¡Piérdete!*

CONCESIONARIO. T. SANCHEZ 2, S.L. Poligono los Palancares, P-2  
Tel. 969/ 22 25 14 - FAX: 969/ 22 70 76







# II Semana Cultural en la Residencia Universitaria "Bartolomé Cossío"

*Del 27 de abril al 3 de mayo diferentes actividades tendrán lugar*

El Correo. "En el año 1998 D.C. todax lax tierrax castellano-manchegax sufrían el yugo de la incultura... ¿tódax? no, en la zona conquense existía un pequeño poblado llamado Bartolomé Cossío que resistía heroicamente ante el invasor y que convivía en paz y armonía bajo el mandato de Angélix. Para celebrar su privilegiada situación desde el año 1997 D.C. llevan realizando únax jornádax erradicativax para paliar tal laca. Nos referimox por supuesto a la Semana Cultural, también denominada por Angélix 'La Gran Semana', quedando abier-

ta a todo aquel viajero al que le sea menester participar, exceptuando lax legionex romanax, claro". Esquinax Turbiax.

No hemos retrocedido en el tiempo ni tenemos ningún problema con la letra X de nuestro teclado, es la presentación del programa que en la R.U. "Bartolomé Cossío" desarrollarán durante la II Semana Cultural que tendrá lugar desde el 27 de abril al 3 de mayo próximo.

La inauguración de la Exposición, Presentación del Cómic de la Semana y Concurso de camisetas tendrá lugar el día 27 a

las 19:30. A las 22:00 el pregón y exhibición del Grupo de Bailes de Salón.

Para el martes a las 22:00 concierto de música celta con el grupo "El Pinal". A las 22:30 del jueves tendrá lugar el concierto de "Esquinas Turbias" y el viernes tiene reservado una excursión a la Serranía conquense.

El dos de mayo será la convivencia con antiguos residentes.

La Exposición se ha organizado este año por primera vez con el trabajo de residentes y trabajadores de la Residencia Universitaria, dando lugar a una muestra



artística en la que se recoge pintura, escultura, fotografía e imágenes digitales. En

ella se expondrá el curso de camisetas y se presentará el cómic de la Residencia

**Harry Steed**  
Atacador de bancos. Gracias a su Galloper, puede escapar de la policía y escapar de su legión de asesinos.

**Maxwell Cooper**  
Cazador de recompensas. Hace tiempo que es para cazar a un criminal. Se alista en un Galloper. Se alista también.

**Steffany Cooper**  
Esposa de Maxwell. Mujer como desde los ojos. Se compra un Galloper para no perder nunca la vista a su marido.

**Dr. Kimball**  
Psiquiatra de la señora Cooper. La mujer que al pretérito de regular se condujo al teatro. En realidad, está perdiendo su memoria por ella.

**Inigo Montoya**  
Su única obsesión es la vida es acabar al hombre que mató a su padre, que no es otro que el Doctor Kimball.

un hombre en busca de venganza

un señor de Cuenca que pasaba por allí

el psicoanalista de la mujer del policía

la mujer del policía

el policía

el ladrón

El nuevo Galloper Exceed es el vehículo perfecto para los que quieren escapar. Y también para quienes los persiguen. ¿Por qué? Porque es el único todoterreno que desde 2.710.000 pts. te ofrece todo esto: tecnología Mitsubishi, motor turbodiesel de 105 CV / 2.476 cc, dirección asistida, elevación eléctrica, cierre centralizado, llantas de aleación, radio cassette, inmovilizador electrónico, barras de protección lateral, garantía de 3 años o 100.000 kilómetros. Ah, y por sólo 270.000 pts. más, puedes añadirle aire acondicionado, espejos exteriores eléctricos, termómetro, inclinómetro y altímetro. ¿Empezas a intuir ya por qué todo el mundo va a tener uno? P.V.P. válida para Península y Baleares. Tel. 902 181 902

**MUY PRONTO, TODO EL MUNDO TENDRA UN GALLOPER**

Concesionario: T. SANCHEZ 2, S.L. Polígono los Palancares, P-2 TL 969/22 25 14- FAX: 969/22 70 76

**GALLOPER**

Organizado por Intermón en contra de la explotación de los niños en el trabajo

## Alrededor de 2.000 conquenses participaron en "Un día para la esperanza"

El Correo. El mal tiempo reinante no logró enturbiar la jornada festiva que, por segundo año consecutivo y bajo el lema, "Un día para la esperanza", había organizado Intermón en el parque de los Moralejos. Alrededor de 2.000 personas se fueron acercando a lo largo de la mañana hasta esta fiesta de la solidaridad con el Tercer Mundo, dedicada este año a luchar contra la explotación laboral de la infancia. Música en directo, con los grupos Kalibre 12 y Esquinas Turbias; juegos solidarios; tiendas de artesanía; de chocolate; de café; además de un Mural de la Esperanza en el que de forma simbólica insertando las huellas se podían reivindicar unas condiciones de vida y de trabajo dig-

nas para todos los niños y las niñas del mundo.

Para finalizar la profesora de la Escuela de Magisterio y pertinaz defensora de los niños Matilde Molina leyó un manifiesto en el que se recordaba que 250 millones de niños y niñas de todo el mundo entre 5 y 14 años trabajan en los países subdesarrollados, la mayoría de las veces en condiciones inhumanas y recordaba que dentro de poco llegará a España la Marcha Mundial contra la Explotación Laboral Infantil, que se inició en Manila el 17 de enero y que recorrerá los cinco continentes.

La Marcha Mundial contra la Explotación Laboral Infantil pretende movilizar esfuerzos en todo el mundo para proteger y promover los



derechos de todos los niños y niñas del mundo, especialmente el derecho a recibir una educación válida de forma gratuita, a no sufrir ningún tipo de explotación económica y a no realizar ningún trabajo que pueda dañar física, mental, espiritual, moral o socialmente su desarrollo.

Con esta fiesta además se ha pretendido desde Intermón fomentar el comercio justo y el consumo responsable. El comercio justo es una alternativa al actual modelo de producción y comercialización entre los países del Norte y el Sur. Los salarios que obtienen los trabajadores de industrias, talleres y plan-

taciones que practican el comercio justo les permiten llevar una vida digna. Pero, además, esta alternativa impide la discriminación de las mujeres y rechaza el trabajo infantil en condiciones de explotación. Por todo ello, practicando el Consumo responsable, es decir, seleccionando los artículos de comercio justo a la hora de realizar un acto cotidiano como la compra, estamos colaborando en la eliminación de la explotación laboral infantil.

Lo recaudado con los productos de comercio justo vendidos en la fiesta de Intermón servirán para apoyar un proyecto de desarrollo integral en la zona de Cayambe

(Ecuador) con el objetivo de mejorar las condiciones de vida de los campesinos, aumentando sus ingresos con la venta de derivados de la leche y preservando el entorno natural en el que viven. Para ello se capacitará a los campesinos con el fin de que obtengan mayores rendimientos gestionando mejor sus recursos; se sembrarán pastos para la alimentación del ganado; se plantarán especies forestales autóctonas para luchar contra la erosión del terreno; se construirán embalses y canales de agua y una planta elaboradora de productos derivados de la leche, fundamentalmente quesos. ☐

### TATA APLASTA SUS PRECIOS

#### AHORA

# 1.995.720 Ptas.

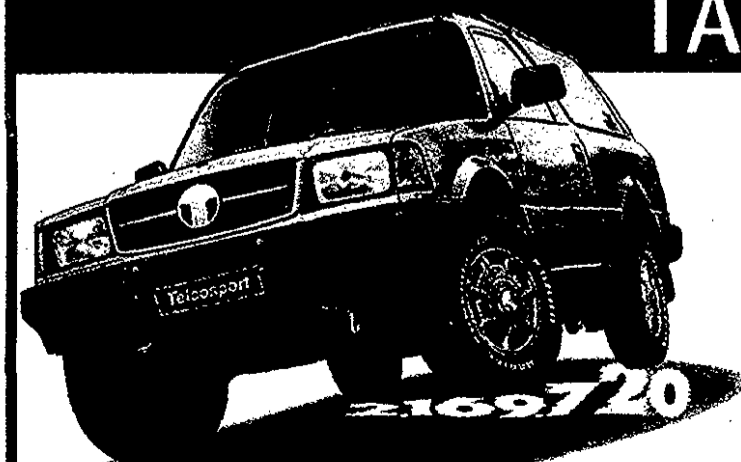
IVA y transporte incluidos.

Financiación especial Nissho Credit (Banco Fimestic, S.A.)

#### MOTOR DIESEL 2.0

EQUIPAMIENTO DE SERIE:

- Aire Acondicionado.
- Dirección Asistida.
- Cierre Centralizado.
- Elevalunas Eléctrico.
- Volante Regulable en Altura.
- Luneta Térmica Trasera.
- Cristales Tintados.



**REBEMÓVIL**  
Concesionario Oficial

Avda. Cruz Roja, s/n  
Telfs. 969/ 21 41 72  
Fax.: 969 / 22 44 06

**TATA**  
Telco

• Rapaz, económico y diferente.





# La Junta pretende mejorar sus servicios con la Carta de Derechos del Ciudadano

El Correo. "Es la Carta de Derechos del Ciudadano más avanzada del territorio del Estado y paradigma de otros lugares y otros territorios", de esta forma definía José Manuel Martínez Cenzano la Carta de Derechos del Ciudadano que se está elaborando por la Consejería de Administraciones Públicas con el fin de conseguir una atención más rápida y eficaz a los ciudadanos por parte de los organismos autonómicos.

Antonio Pina, titular de esta Consejería está haciendo un recorrido por toda Castilla-La Mancha con el fin de presentar este proyecto a todos los sectores afectados. En Cuen-

ca, Pina afirmó que según una encuesta realizada entre la población se había constatado que los ciudadanos piden a la Administración regional que sea más humilde, más rápida y asequible y que informe mejor de los servicios que ofrece, "por ello hemos de buscar sistemas más eficaces para lograr una total satisfacción de los ciudadanos, sin que nadie se quede fuera, así la Carta de Derechos será el conjunto de obligaciones que la administración tiene para con sus ciudadanos", señaló Pina.

El propósito del Gobierno regional, según explicó el consejero, es establecer un convenio con el

Ministerio de Administraciones Públicas a través del cual la Administración central pueda obtener a través de la Junta, instancias, solicitudes, quejas o reclamaciones y a la vez proporcionar información integrada de todos sus servicios y viceversa.

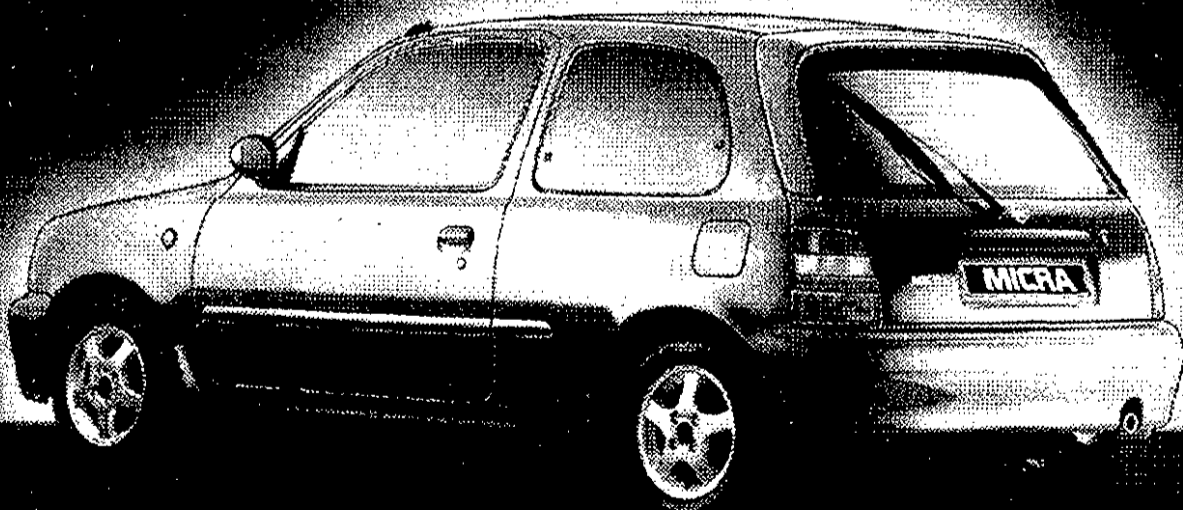
El objetivo de esto es que los castellano-manchegos puedan solucionar el 80 por ciento de sus asuntos sin tener que salir de su lugar de residencia.

El consejero confía en que el borrador de esta Carta esté elaborado a finales de este año, después de lo cual pasará a ser debatido en las Cortes regionales para su aprobación definitiva. □



Antonio Pina, consejero de Administraciones Públicas.

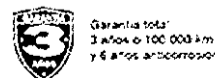
## POCO MAS DE UN KILO



Modelo presentado Micra 1.3 Super S.

desde **1.064.000\*** P T A S

\* P.V.P. Recomendado (Incluye IVA, Impuesto de Matriculación, Transporte, Nissan Assistance, Campaña Promocional y Plan Prever) en Península y Baleares. Promoción válida hasta fin de mes para vehículos en stock.



Garantía total  
3 años o 100.000 km  
y 6 años anticorrosión



Conduce y Disfruta

## AMADEO VILLAR

POLIGONO INDUSTRIAL LOS PALANCARES - TEL. 22 07 93 - CUENCA

## Clausurada la IX Feria del Automovil en el recinto de La Hípica

# La variedad, la novedad y la elegancia constantes en los modelos presentados

El Correo. La IX edición de la feria del automovil cerró el domingo sus puertas consolidándose año tras año como una cita ineludible para todos aquellos interesados en el mundo del motor. Cada vez son más las marcas y modelos que se presentan en esta feria, a la que los concesionarios acuden con sus últimas novedades y sus modelos más lujosos.

La presidenta de la Diputación, Marina Moya la calificó como de auténtico lujo y destacó que es un gran escaparate ineludible para todos aquellos que quieran adquirir un coche, ya que pueden contemplar de manera conjunta una gran variedad de marcas y modelos.

Para los empresarios del sector esta feria se ha convertido en la gran cita del año, pues en ella pueden ofrecer sus productos a un gran público potencial y establecer un gran número de



contactos.

Por otra parte, tanto los empresarios del sector como la Diputación Provincial ven como algo imprescindible e inmediato, la mejora y ampliación de las instalaciones

ya que el recinto se está quedando reducido para el gran número de público y expositores que acuden a él.

En este sentido, tanto Moya como el presidente del Patronato de Promoción

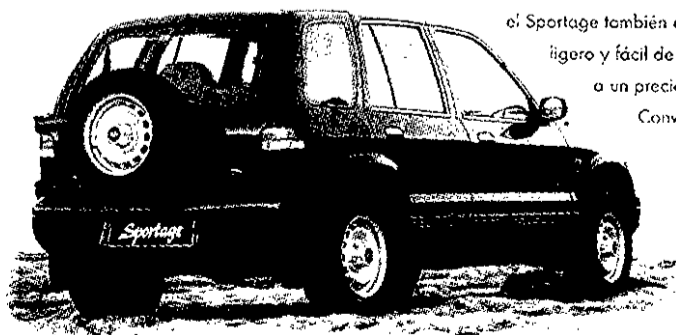
Económica y Turismo, Tomás Sanchez, hacen alusión a la falta de interés mostrada por la Junta de Comunidades, a la que se solicitó ayuda económica para llevar a cabo el proyecto y de la

que según afirman no han recibido contestación alguna, "existe una falta de coherencia y de soliradidad de la Junta de Comunidades, ya que no han cumplido el acuerdo del año 97 por el que la administración regional participa en un 33% del total de la inversión". 150 millones son los que la Diputación Provincial tiene consignados para llevar a cabo el proyecto que se haría en dos fases; la primera de las cuales debería estar ya ejecutada, según Marina Moya, quién dijo que espera recibir en breve una respuesta del Gobierno regional, "esperamos que reconsideren y hagan realidad el compromiso adquirido por Alejandro Alonso cuando estaba al frente de la Consejería de Industria". La presidenta afirmó, que a pesar de esto, con la Junta o sin ella, se llevará a cabo el proyecto, por el que el recinto ampliará su superficie en 1.000 m<sup>2</sup>.

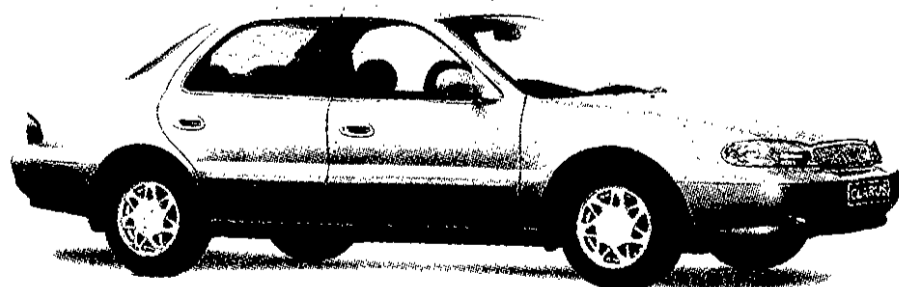
### Sportage 5 puertas



**Todoterreno del año 1996:** los periodistas alemanes de la famosa revista "OFF ROAD" lo han decidido así. ¡Convénzase! Conecte la tracción a las cuatro ruedas y experimente la potencia de las dos versiones del motor gasolina de 2.0 litros: 95 o 128 CV. Con esta potencia Ud. podrá conducir por cualquier carretera en busca de nuevas aventuras. Y lo que es más: todas las versiones del Sportage vienen muy bien equipadas, para satisfacer a los más exigentes. Pero el Sportage también es sorprendentemente ligero y fácil de conducir. Todo esto a un precio excelente. Convénzase.



**KIA MOTORS**



### Clarus

**4,70 metros de berlina elegante:** El KIA Clarus convence por sí mismo. Combina un trazado de línea clásico y una elaboración refinada con la más moderna tecnología. El KIA Clarus incorpora de serie las más avanzadas técnicas en materia de seguridad, como barras de protección lateral, zona de absorción de impactos y habitáculo no deformable, así como la posibilidad de contar con **doble airbag** de gran tamaño y ABS. Y para su mayor comodidad, le ofrece un completo equipamiento de serie. El KIA Clarus, una berlina con clase para personas con estilo.



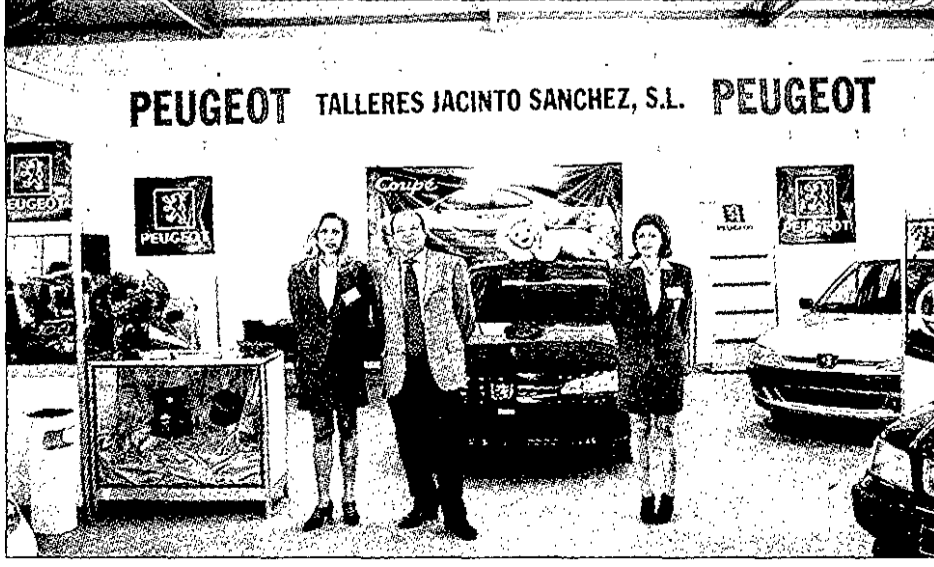
Doble Airbag incluido en el Clarus 2.0 GLX como equipamiento de serie.

**CONCESIONARIO. REBE 4X4. Avda. Cruz Roja, s/n. Tl. 969/ 22 92 14 - FAX. 969/ 22 44 06**





# IX Feria del Automovil en Cuenca





## Con la asistencia del presidente de Renfe, Miguel Corsini Freese

# Inauguración de una playa de carga en la estación de Carboneras de Guadazaón

El Correo. Por iniciativa de la empresa Fuente Liviana y mediante un convenio con Renfe se ha construido en la estación de la localidad conquense de Carboneras de Guadazaón una playa de carga para el transporte de agua mineral a distintas partes de España.

En el acto de inauguración de esta obra estuvieron presentes el presidente de Renfe, Miguel Corsini, el delegado del Gobierno en Castilla-La Mancha, Carlos Moro, el subdelegado del Gobierno, Luis Casero, la presidenta de la Diputación Provincial, Marina Moya y el delegado de Industria, Angel Alvaro, entre otros.

El presidente de Renfe explicó que fue Juan Domingo Ortega, presidente, a su vez, del Grupo Forlasa, propietario de la planta embotelladora, el que se dirigió a ellos con la propuesta de llevar a cabo este proyecto. La estación de Carboneras de Guadazaón es la más cercana a Huerta del Marquesado, localidad en la que se encuentra la embotelladora. Renfe ha calculado que serán alrededor de 100 trenes los que saldrán al año de esta estación cargados de agua mineral que tendrá como destino distintos lugares del país.

Juan Domingo Ortega explicó que la construcción de esta playa de carga se enmarca

dentro del esfuerzo que su grupo empresarial viene realizando en Fuente Liviana desde hace tres años, momento en que asumieron el mando de esta empresa, con el fin de convertirla en una de las más competitivas del sector. "Primero y tras el compromiso adquirido por la Junta se arregló la carretera y ahora con la inauguración del ferrocarril, damos muestra de lo fructífera de la colaboración entre las distintas instituciones y una compañía privada".

Fuente Liviana es una de las empresas más importantes de la provincia. Cuenta con unos 120 trabajadores y 12 delegaciones en toda España; llegando a producir más de 100 millones de envases al año de agua mineral y también de refrescos. Las zonas donde tiene un mayor mercado esta empresa son el Levante, Andalucía, la zona centro y Cataluña, con las que por la construcción de esta playa de carga van a estar conectados de una manera eficiente según afirmó el presidente de la compañía.

El delegado del Gobierno, Carlos Moro, que como decíamos al principio también estuvo presente en el acto, resaltó la importancia de este proyecto: "el ferrocarril -dijo-, tiene que recuperar el protagonismo que ha perdido históricamente,



Tras la inauguración del muelle de carga, las autoridades visitaron la planta embotelladora en Huerta.

pues es un medio de carga práctico, útil, más económico y ecológico". "Nosotros queremos que se mantenga tanto la línea de viajeros como la de carga, porque eso permite mantener estaciones, empleo, promociona infraestructuras y sobre todo garantiza que las empresas que se establezcan tengan un sistema de transporte que les permita llegar a cualquier parte de España o Europa", añadió.

#### Futuro de la línea

El presidente de Renfe habló en Carboneras también sobre

el futuro de las líneas regionales, afirmando que es difícil que este se pueda contemplar sin la colaboración con las comunidades, "yo entiendo que aquí es donde están nuestros clientes y nuestras necesidades y entendemos que el tipo de convenios que hacemos con las comunidades, tanto en inversión en infraestructuras como en servicios ferroviarios tiene que incrementarse cada vez más".

Corsini además dijo que la asignatura pendiente de Renfe es el servicio regional, que pa-

sa por dotar de nuevos trenes a las líneas para dar un servicio más eficaz a los usuarios.

Respecto a la línea Madrid-Cuenca-Valencia, el presidente de Renfe aseguró que este año ha aumentado en un siete por ciento en número de pasajeros. Respecto a las dudas que puedan llegar a surgir sobre las condiciones de la vía para soportar el transporte de mercancías afirmó que esta tiene las condiciones óptimas para hacerlo, pero que, no obstante, si necesitase algún refuerzo puntual se haría. □



Momento de la salida de uno de los trenes de mercancías.

### ASEGURADORA DE PRIMERA LINEA

SELECCIONA PARA SU RED COMERCIAL EN CUENCA Y PROVINCIA

Requisitos: - EDAD DE 25 A 45 AÑOS.  
- ESTUDIOS MEDIOS (a partir de BUP).  
- FACILIDAD PARA RELACIONARSE.  
- DOTES COMERCIALES.

Se ofrece: - RETRIBUCION FIJA INICIAL DESDE 150.000 PTAS/MES.  
- COMISIONES Y BONOS POR PRODUCTIVIDAD.  
- FORMACION Y APOYO DIRECTO Y CONTINUO.  
- POSIBILIDAD DE DIRIGIR OFICINA (a medio plazo).  
- TRABAJAR CON INDEPENDENCIA DENTRO DE NUESTRA ESTRUCTURA.

Enviar Curriculum Vitae a:

Apdo de Correos 1078

MADRID 28080

Referencia: Sr. Abad

(Si usted no es la persona que buscamos, piense en alguien que le pueda interesar ...)



# La Mesa en Defensa del Girasol de CLM solicitará una reunión con Loyola de Palacio

El próximo día ocho de mayo tendrán un encuentro con José Bono



El Correo. La Mesa en Defensa del Girasol de Castilla-La Mancha ha mantenido una reunión en Cuenca, para informar de las acciones que se han realizado hasta el momento a los miembros que no habían asistido a las reuniones anteriores y para que estos firmaran el documento que se tomó como referencia, que fue el que se firmó el pasado 13 de abril. Por último se propusieron acciones para llevar a cabo en el futuro.

Jesús Fernández, portavoz de la Mesa, explicó que se había informado en la reunión sobre los encuentros que se han llevado a cabo con los grupos parlamentarios de Castilla-La Mancha, en los que se les explicó el impacto social, económico y medioambiental que supondría para la región la aplicación de la Agenda 2000 tal y como ha sido propuesta por la Comisión.

En nuestra región se cultivan 290.000 hectáreas de girasol cuya producción tiene un valor en el mercado de unos 8.000 millones de pesetas, aproximadamente, lo que convierte al girasol en el cultivo industrial más importante; si a esto le añadimos los 11.700 millones que se cobran de ayudas hacen

un total de casi 20.000 millones de pesetas, que suponen más del siete por ciento de la renta agraria de esta región. Estos datos muestran el reflejo económico que puede tener el cultivo.

Además está la importancia social, que viene dada fundamentalmente porque 16.000 productores de Castilla-La Mancha cultivan y viven del girasol. "En este momento es un cultivo que genera empleo en la industria, en la producción de semillas y en el comercio y que se desarrolla básicamente en zonas desfavorecidas de Castilla-La Mancha, aproximadamente con 12 habitantes por km<sup>2</sup>, por lo que entendemos desde la Mesa que la reforma no solamente no fija población en el medio rural, sino que más bien hace todo lo contrario. Además también tiene una gran importancia medioambiental, pues, junto con los cereales es el único cultivo capaz de aguantar las inclemencias y los veranos de esta región, combate ciertas malas hierbas, sirve como rotación de cultivo y tiene una importancia paisajística y de colorido", relata Jesús Fernández.

El portavoz de la Mesa explicó que lo que se les pro-

puso a los grupos parlamentarios en las reuniones mantenidas con ellos fueron dos cosas: primero, que se hiciera una proposición de ley en el Parlamento y que se debatiera lo que supone para esta región la aplicación de la Agenda 2000 y por otro lado que se apoyara una campaña institucional a favor y en defensa del cultivo del girasol, "en las dos cosas los grupos parlamentarios han mostrado su apoyo y se han puesto a nuestra disposición en cuantas medidas adoptemos", afirmó Fernández.

El problema más grave que se les plantea a los productores de oleaginosas es la alternativa al cultivo, ya que solamente les quedan dos opciones: una, sería poner en las hectáreas que se cultivan de girasol, cereal, con lo que se llegaría a un aumento de los stocks y a una bajada de los precios y las consecuencias económicas serían todavía más graves; la otra es que los agricultores productores de oleaginosas decidieran dejar las hectáreas de barbecho, lo que traería pérdidas económicas y por tanto pobreza.

También se ha acordado la redacción de una carta para todos los Ayuntamientos,

que se les va a mandar en fechas próximas, instándoles a que apoyen el mantenimiento del cultivo y que lo manifiesten por escrito, para de esta forma, poder trasladárselo a la ministra, "y que ella con esto tome con más fuerza la defensa del cultivo en la UE", asegura el portavoz.

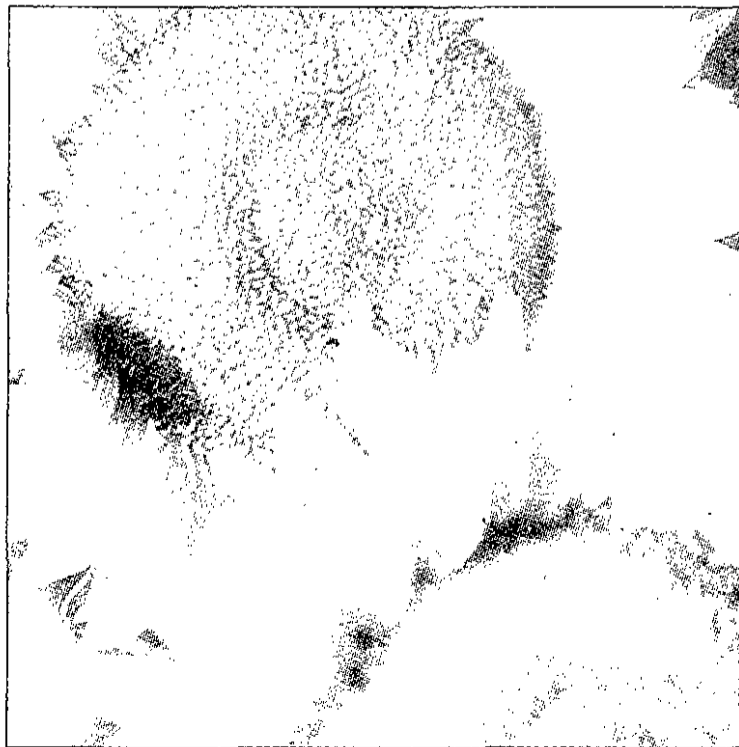
La Mesa ha solicitado una audiencia con José Bono que será el 8 de mayo. También han enviado cartas a las entidades financieras para que les ayuden económicamente a llevar a cabo esta campaña de sensibilización de la opinión pública, "nosotros entendemos desde la Mesa que las entidades financieras deben apoyarnos al cien por cien, porque no en vano ellas son las que hacen la domiciliación de las ayudas y por tanto son parte interesada en que se mantenga el cultivo", argumenta Jesús Fernández.

En cuanto a las acciones a realizar en un futuro, la Mesa, ha decidido pedir una reunión con los portavoces de Agricultura en el Congreso de los Diputados para tratar de trasladar la discusión al Parlamento nacional de una proposición no de ley en las mismas circunstancias que se va a hacer en el Parlamento regional. Los miembros de la Mesa, han acordado asimis-

mo, asistir a las Cortes de Castilla-La Mancha el día que se debata la moción; lo que será, probablemente, en el primer o segundo pleno del mes de mayo.

La Mesa en Defensa del Girasol de Castilla-La Mancha muestra su total apoyo al grupo de los siete (formado por organizaciones agrarias, cooperativas industriales y productores de semillas: Afonex, Asaja, Upa, Coag-IR, Ucaman, Aneixo y Aproz), que está llevando a nivel internacional y nacional todas las reivindicaciones y las posturas de los productores de oleaginosas ante la Comisión y se ponen a su disposición en cuantas acciones emprendan.

Por último desde la Mesa, (que además de los siete grandes, nombrados anteriormente, está formada por, UGT, CCOO, PSOE, PP, ICAM, IU y Codesa) se pedirá una reunión con la ministra, por entender, que si bien el problema es grave para nuestro país, lo es especialmente para los productores de CLM, ya que mientras que en otras regiones puede que sea simplemente un problema económico, en nuestra región, además de ser un problema económico lo es también de subsistencia y de fijación en el medio rural. ■



# A GRO

## Lonja de Albacete

### OVINO

Producto	Ptas/Kg	Diferencia
Corderos de 10,5 a 15 Kg. ....	500-510	=
Corderos de 15,1 a 19 Kg. ....	425-435	=
Corderos de 19,1 a 23 Kg. ....	350-360	-10
Corderos de 23,1 a 25,4 Kg. ....	315-325	-15
Corderos de 25,5 a 28 Kg (cordero I). ...	295-305	-15
Corderos de 28,1 a 34 Kg. (cordero II) ...	255-265	-15
Corderos de más de 34 Kg. ....	210-220	-15
Oveja: Extra .....	70	=
Primera .....	50	=
Segunda .....	40	=
Industrial .....	35	=
Lana .....	s/c	=
Leche con D.O. (ptas/gdo.) .....	18,50/19,50	=
Leche de oveja (ptas/gdo.) .....	17,50/18,50	=
Leche de cabra (ptas/gdo.) .....	13,50	=

### LEGUMINOSAS

Producto	Ptas/Kg	Diferencia
Pipa de Girasol (9-2-44) .....	s/c	
Colza (9,2,40) .....	s/c	
Illo de alfalfa (20.22% lidad. paca grande) .....	s/c	

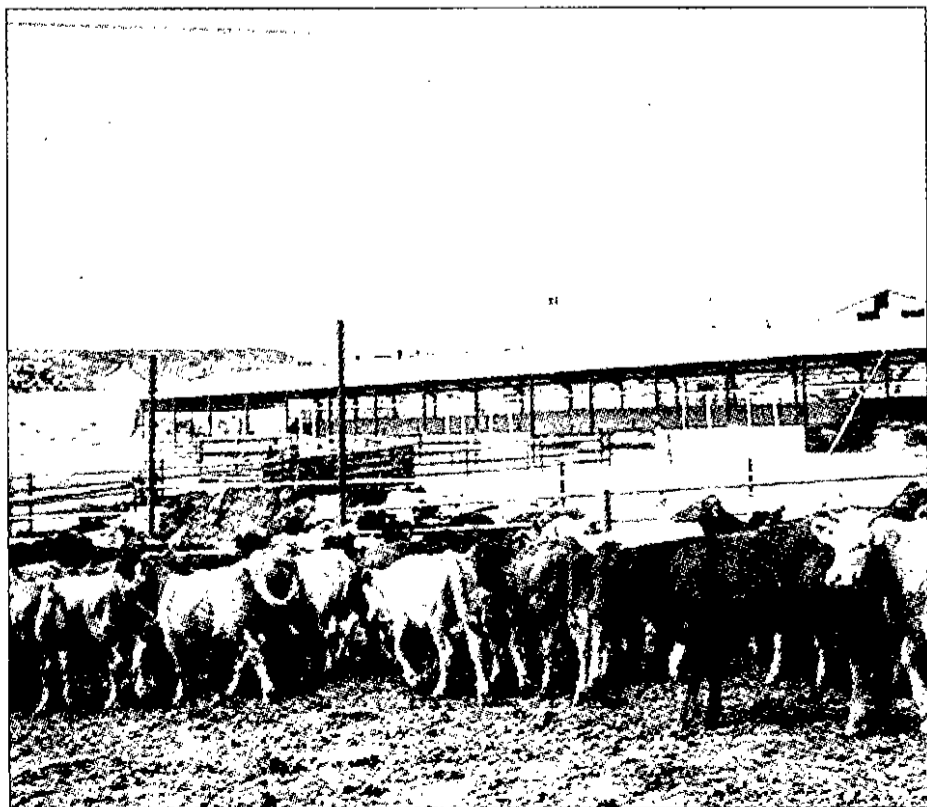
### CONEJOS

Producto	Ptas/Kg	Diferencia
Conejo joven de 1,800 a 2,200 Kg .....	270-280	=
Conejo desvieje .....	60	=

## Lonja de Extremadura

### OVINO

Producto	Ptas/Kg	Diferencia
Corderos de 12 a 15 Kg. ....	445-430	=
Corderos de 15 a 19 Kg. ....	415-400	=
Corderos de 19 a 23 Kg. ....	345-330	-10
Corderos de 23 a 25 Kg. ....	325-310	-10
Corderos de 25 y más Kg. ....	300-285	-10



### CEREALES

Producto	Ptas/Kg	Diferencia
Cebadas para cervecería (maltería) .....	22,30	=
Cebadas-pienso de más de 62 Kg/hl .....	21,20	-0,10
Cebadas-pienso de menos de 62 Kg/hl ...	20,10	-0,15
Trigos duros .....	s/c	
Trigos blandos:		
De fuerza (Rinconada, Yecora, Cajema, etc) ...	32/32,50	=
Extensibles:		
Chamorro y Aragón .....	28,75	=
Alcalá .....	29,25	=
Panificables (astral, Anza, Sevillano) .....	26,50	=
Forrajeros (Tipo Pané) .....	25	=
Avena .....	25	=
Centeno .....	23	=
Triticales .....	s/c	
Maiz secadero .....	24	+0,05

### PORCINO

Producto	Ptas/Kg	Diferencia
Selecto .....	195	=
Normal .....	190	=
Graso .....	185	=
Lechón de 20 Kg (pesetas/unidad) .....	6.500	=

## Lonja de Segovia

### CEREALES

Producto	Ptas/Kg	Diferencia
Cebada dos carreras .....	21,20	=
Cebada seis carreras .....	20,70	=
Sigue flojo el mercado de la cebada con repetición de precios si bien concierta tendencia a la baja.		

### PORCINO

Producto	Ptas/Kg	Diferencia
Selecto .....	165	-10
Normal .....	161	-10
Graso .....	170	-7
Lechón de 20 Kg (pesetas/Kg.)		
Selecto .....	360	
Normal .....	350	

### OVINO

Producto	Ptas/Kg	Diferencia
Cordero lechal (10-12 kgs.)	590	=
Cordero lechal (12-15 kgs.)	500	=
Cordero recental (15-19 kgs.)	435	-10
Cordero pascual (19-23 kgs.)	370	-10
Grandes (más de 28 kgs.)	290	-10
Ovejas /1*	100	=



El Director de la Biblioteca Nacional hizo una lectura comentada de sus versos

## “El placer es algo que debe conectarse siempre con el hecho de leer”

El Correo. En el Instituto de Educación Secundaria, Alfonso VIII tuvo lugar un acto de homenaje con motivo de la celebración del día 23 de abril como Día del Libro, el propio invitado,

una narración de hechos que les acontecen a personas que son como nosotros. Yo creo que nos enriquecemos muchísimo leyendo. Puede ayudarnos a vivir mejor, incluso, a enamorar-

escapan de mi boca otras palabras. No son mías proceden de otro sitio me muerden en la lengua me hacen daño...

ber tenido la fortuna de que se lo hubiera musicado hace poco un gran cantante, precisamente, Loquillo”, argumentado sobre ello “a mí me gusta muchísimo la conexión que pueda haber entre música y poesía, que la música se cante”. Un libro muy triste según la propia definición de Luis Alberto de Cuenca que “habla de una crisis sentimental, una crisis amorosa pero que tampoco pierdo de vista otro de los componen-

tes de la poesía que es el humor y la ironía, que es el buscarle el lado positivo a las cosas”. De este libro recitó *Cuando pienso en los viejos amigos*. Con la lectura de otro poema *El encuentro* hizo una dedicatoria a “un queridísimo amigo y gran narrador, Juan Manuel de Prada”. Esta es el breve testimonio del paso por el Alfonso VIII de Cuenca de un poeta que escribe “porque tengo que decir algo”. ■



Luis Alberto de Cuenca, director de la Biblioteca Nacional en la presentación del acto que protagonizó explicó por qué el 23 de abril y no cualquier otro: “el día 23 de abril murieron dos de los más grandes escritores de la literatura universal William Shakespeare y Miguel de Cervantes. Qué coincidencia que murieran el mismo día y el mismo año, 1616. Shakespeare era más joven que Cervantes pero la fecha de la muerte fue la misma. Parece que se confabulaban los hados para que hubiera este tipo de coincidencia para que, luego, a lo largo de los siglos fuéramos celebrando esta fecha, el Día del Libro”.

Día del Libro, lectura, jóvenes y obligación hacían reflexionar al Director de la Biblioteca Nacional: “Yo siempre he insistido en que se debe leer siempre y cuando uno disfrute leyendo pero que nose trata de obligar a nadie a leer. Lo que ocurre es que nuestros profesores, los maestros de los primeros estadios de la educación deben imbuirlos del hábito de la lectura entendida como una manera de vivir con más intensidad y con más gusto por ponerse en contacto con otras vidas. Porque en realidad la literatura no es más que

nos mejor, a tratar mejor a los amigos y, sobre todo, a divertirnos y disfrutar con la lectura, el placer es algo fundamental que debe conectarse siempre con el hecho de leer”.

Para Luis Alberto de Cuenca el término obligación es completamente incompatible con el término lectura “no nos deben obligar a leer, debemos leer voluntariamente. El acto lectura es un acto voluntario”.

Tras esta introducción procedió a hacer una lectura comentada de algunos de sus versos, definiendo él mismo su obra: “mi poesía es una poesía con un contenido de comunicación bastante grande. Toda poesía aspira a la comunicación pero hay alguna poesía que es más hermética, que tiene dificultad de penetrar en ella y ofrece menos claves de complicidad o coincidencia con el público. Me da la impresión que la mía tiene más claves de coincidencia y comunicación”. Comenzó su recital haciendo un recorrido desde los orígenes de su poesía leyendo poemas antiguos que “forman parte del repertorio de uno” y así empezó con *Conversación*:

Cada vez que hablo  
otras palabras

Otro poema que presentó como un homenaje a Juan Ramón Jiménez “no es un poema de desamor sino un poema del amor cumplido, *Nocturno*”.

Su poesía en *La caja de plata* (1985) tenía un tono epigramático, mezcla de elementos de desesperación con elementos de ironía y humor. Del citado libro leyó su poema *La mentirosa*.

Después recitó un soneto con el título *El editor Francisco Arellano disfrazado de II. Bogart tranquiliza al poeta en un momento de ansiedad recordándole un pasaje del Píndaro, Pínticas*, 8,96.

Del libro *El otro sueño* leyó Soneto del amor atómico y *Noche de ronda*, “poema que no evoca un hecho sucedido porque la poesía establece un discurso paralelo a la realidad donde todo puede ocurrir, donde el personaje de ficción que habita en tus poemas no dejan de ser tú y al mismo tiempo un tú de ficción, un tú que elabora un decurso vital que es completamente ajeno al decurso vital de todos los días, al de la realidad. Escribí este poema para no tenerme que ver en la situación que describe”, dijo.

De su último libro publicado *Por fuertes y fronteras*, dijo “ha-

### Un poema de Borges

Luis Alberto de Cuenca ha elaborado *Antología de las cien mejores poesías de la lengua castellana* sobre los pasos de la antología realizada por otro director de la Biblioteca Nacional, Marcelino Menéndez y Pelayo, realizada “con el gusto de un escritor de finales del siglo XX que, lógicamente, varía mucho del gusto de D. Marcelino en el momento en que redactó su florilegio”. En la antología ha incluido a Juan Ruiz con su *Llanto por la muerte de Trotaconventos* hasta José Ángel Valente, nacido en 1929, consiguiendo según las palabras de Cuenca “una selección lo suficientemente apetecible de la literatura poética para que la gente no versada pueda iniciarse en la lectura de nuestros mejores poetas”.

*El amenazado* es un poema de amor de Borges que “él mismo retiró, no se sabe por qué ocultas razones de índole personal, de la primera edición publicada” que Luis Alberto de Cuenca ha incluido en su Antología de la que leyó, cuando un joven que no representaba más de 10-11 años (aunque los pasara de largo) le preguntó: “de los 100 poemas ¿puede leernos uno?”

*Es el amor, tendré que ocultarme o huir,  
crecen los muros de su cárcel como un sueño eterno,  
la hermosa máscara ha cambiado  
pero como siempre, es la única.  
¿De qué me servirán mis talismanes,  
el ejercicio de las letras, la vaga intuición,  
el aprendizaje de las palabras que usó el áspero norte  
para cantar sus males y sus espadas  
la serena amistad, las galerías de la biblioteca,  
las cosas comunes, los hábitos,  
el joven amor de mi madre  
la sombra militar de mis muertos,  
la noche intemporal, el sabor del sueño.  
Estar contigo o no estar contigo  
es la medida de mi tiempo  
ya el cántaro se quiebra sobre la fuente  
ya el hombre se levanta a la voz del ave  
ya se han oscurecido los que miran por las ventanas  
una sombra me ha traído la paz.  
Es, ya lo sé, el amor,  
la ansiedad y el alivio de oír tu voz  
la espera en la memoria  
el horror de vivir en lo sucesivo  
es el amor con sus mitologías  
con sus pequeñas magias inútiles  
hay una esquina por la que no me atrevo a pasar  
ya que los ejércitos me cercan, las hordas  
esta habitación es irreal, ella no la ha visto  
el nombre de una mujer me delata  
me duele una mujer en toda voluntad.*

Y se hizo el más absoluto silencio en el joven auditorio.

**DIA DEL LIBRO**

En el Teatro Auditorio durante 12 horas del día 23 de abril

# EL Día del Libro y la lectura ininterrumpida de *El ingenioso hidalgo don Quijote de la Mancha*

CUENCA. ALD. "Decía Montesquieu: no he sufrido nunca una pena que una hora de lectura no me haya quitado. Es este un fausto motivo, un saludable motivo en mi opinión para desviar nuestra mente ociosa siquiera unos minutos, y hacer un guiño al más ingenioso de nuestros hidalgos. Conquenses de todo tipo y condición con un nexo común, su amor a la lectura, nos sentiremos sin duda, un poco más Quijotes procurando evitar en medida razonable que la cordura no abandone nuestra mente más allá de lo permisible. Iniciamos aquí la apertura del libro más humilde de nuestra literatura Don Quijote de la Mancha, en homenaje y conmemoración del 451 aniversario del nacimiento de su autor, don Miguel de Cervantes Saavedra" empezó una voz que resultó pertenecer a Jesús Cordente, tras lo que (y sin transición alguna) se oyó otra voz que decía:

"En un lugar de la Mancha, de cuyo nombre no



Dos momentos de la lectura de *El Quijote* durante la celebración del Día del Libro en Cuenca

quiero acordarme, no ha mucho tiempo que vivía un hidalgo de los de lanza en astillero, adarga antigua, rocín flaco, hidalgo corredor. Una olla de algo más vaca que carnero, salpicón las más noches, duelos y quebrantos los sábados, lentejas los viernes, algún palomino de añadidura los domingos, consumían las tres partes de su hacienda..." la voz continuaba su tranquila

lectura: "...tuvo muchas veces competencia con el cura del lugar -que era hombre docto graduado en Sigüenza- sobre cuál había sido mejor caballero: Palmerín de Inglaterra o Amadís de Gaula; más maese Nicolás, barbero del mismo pueblo, decía que ninguno llegaba al Caballero del Febo y que si alguno se le podía comparar era don Galaor, hermano de Amadís de Gaula porque tenía muy

acomodada condición para todo; que no era caballero melindroso ni tan llorón como su hermano, y que en lo de la valentía, no le iba en zaga (hasta aquí la voz de su dueño que, no era otro sino Víctor de la Vegá, el cuál tuvo el honor de leer cuatro minutos y medio de la obra ya citada, a lo que siguió la de Miguel Jiménez Monteserín) en resolución, él se enfrascó tanto en su

lectura que se le pasaban las noches leyendo de claro en claro y los días de turbio en turbio, y así, del poco dormir y del mucho leer se le secó el cerebro..."

Hemos intentado la reproducción fiel (limitación del espacio por medio) del comienzo que fue del primer acto celebrado en esta ciudad en el Día del Libro de este año.

Después fueron los alumnos del C.P. Primo de Rivera y los alumnos del C.P. Fuente del Oro los que continuaron durante la primera hora, de las doce que se pretendían ininterrumpidas, con la lectura de la obra universal *El ingenioso hidalgo don Quijote de la Mancha*. Por lo que fue necesario, que infinidad de lectores anónimos, junto a otros más conocidos, pasaran a gozar y hacer gozar durante unos minutos de la lectura de *El Quijote*, al eventual público asistente para recordar, entre todos, que es una obra a la que siempre se puede recurrir para llenar cada día una hora y mitigar una pena. ■

## Agenda Cultural

### Exposiciones

**Exposición "Los tesoros de las selvas"**

Sala Exposiciones de la Diputación Provincial  
Hasta el 3 de mayo

**Silvia Mercé**

Galería de Arte "La Escalera"  
Hasta el 23 de mayo

**Exposición "Conquenses fuera de Cuenca"**

Círculo de "La Constancia"  
Hasta el 30 de abril

**Grabado Abstracto Español**

Museo de Arte Abstracto Español  
Hasta el 14 de junio

**"Litorales" de Jesús Torres**

Sala Exposiciones de "Lope de Vega"  
Hasta el 10 de mayo

**Exposición fotográfica colectiva "Niños de la Guerra"**

Antiguo convento de las Carmelitas  
Del 16 de abril al 3 de mayo

### Museos

**Arqueológico**

Laborables: 10 a 14 hs. y 16 a 19 hs.  
Domingos: 10 a 14 hs.  
Lunes cerrado

C/ Obispo Valero, 6

**Arte Abstracto**

Laborables: 11 a 14 hs. y 16 a 18 hs.  
Sábados: 11 a 14 hs.  
Domingos: 11 a 14:30 hs.  
Lunes Cerrado

Casas Colgadas, s/n

**Diocesano**

Laborables: 11 a 14 hs. y 16 a 18 hs.  
Sábados: 11 a 14 hs. y 16 a 20 hs.  
Domingos 11 a 14 hs  
Lunes Cerrado.

C/ Obispo Valero, 6

**Casa Zavala**

Sábados: 16 a 18 hs.  
Domingos: 11 a 13 hs.

C/ Pilares, s/n



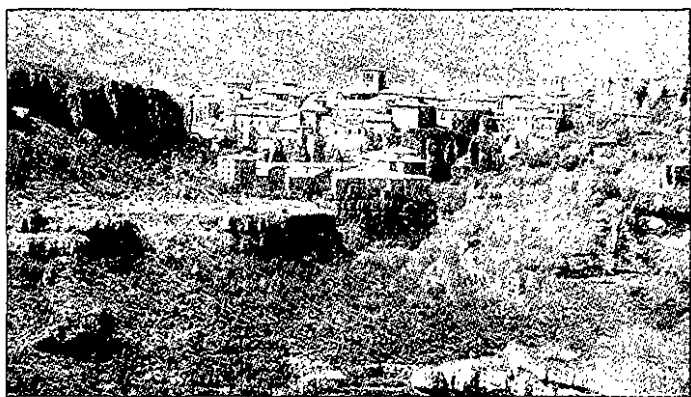
## DÍA DEL LIBRO

Será una serie de 20 títulos

## Tierras de Cuenca.

### Una colección de libros de viajes por la provincia

Se presentó en Diputación con la presencia de su autor, J.L. Muñoz



CUENCA. ALD. En el Día del Libro se celebró en Cuenca otro acto directamente relacionado con el mundo cultural y editorial, la presentación de una colección de libros de viajes, *Tierras de Cuenca* del escritor y periodista José Luis Muñoz. La colección completa estará integrada por 20 títulos editados por la Diputación Provincial de Cuenca, el primer número con que se inicia esta obra recibe el título de *Los colores del agua. Hoces y Torcas*.

Marina Moya resaltó el hecho de realizar este acto en "un día tan señalado y tan importante para el mundo de la cultura como es hoy día 23 de abril que celebramos el Día del Libro. La obra escogida para este acto no es fruto, ni mucho menos de la casualidad, sino que ha sido seleccionada con especial ilusión, ya que es uno de los proyectos más ambiciosos que hemos emprendido desde el Departamento de Cultura y Publicaciones de la Diputación". De la obra en sí, la Presidenta de la Diputación dijo que el lector se encontraría ante "un auténtico relato que nos muestra un apasionado también viajero, por qué no decirlo, como es José Luis Muñoz y que nos relata no sólo lo que él ve en sus viajes sino que nos cuenta mucho de historia, cultura, tradiciones y todos aquellos aspectos de interés que los ciudadanos podamos tener. Nos lleva a conocer un poco más en profundidad nuestros pueblos, sus

costumbres, sus gentes, siendo ésta la gran riqueza que aporta esta colección".

También resaltó que el mérito de la colección estaba en el "trabajo profundo y exhaustivo que, a lo largo de muchos años, ha hecho uno de los periodistas y escritores más conocidos y más importantes de nuestra provincia que es José Luis Muñoz".

A Luis Calvo, escritor y periodista, le correspondió el doble honor de poner unas palabras en el acto de presentación de la obra de José Luis Muñoz en el Día del Libro, por lo que resultaba inevitable comenzar así: "Nada más gozoso para un lector impenitente que, además, vive sus soledades practicando la magia de la escritura, lo único que vence a la muerte como dice Bukowski, de oficiar un acto en el Día del Libro y si por añadidura en tal ocasión nace uno, el primero de veinte, ya camino de imprenta. Y todos piezas inseparables de un vademécum de impresiones y emociones propiciadas a lo largo de dos decenas de años por la piel frecuentemente desconocida de nuestra tierra en un periodista y escritor curtido en Cuenca".

Quedó, pues, presentada la colección de libros que seguro influirá en el lector, conformando, como dijo Luis Calvo, "una espiral que envuelve enriqueciéndola la vida del hombre que escribe o lee porque ambos son elementos para hacer posible la magia".

# La mirada de "Los niños de la Guerra"

En la exposición del antiguo convento de Las Carmelitas

El Correo. "Niños de la Guerra" es una exposición organizada por FUNCOE (Fundación Cooperación y Educación) con la colaboración del Departamento de Cultura de la Diputación de Cuenca.

"Niños de la Guerra" es un viaje fotográfico por el horror y la ternura. Horror porque muestra la cara infantil de las guerras, la cruz del hambre, la muerte y la desolación. Durante la última década, las guerras han dejado el triste saldo de dos millones de niños muertos, entre cuatro y cinco millones de impedidos, 12 millones sin hogar, más de un millón de huérfanos o separados de sus progenitores y unos 10 millones de niños con traumas psicológicos. Todo este horror está presente en la mirada vacía y vencida de los niños que nos miran a través de sus ojos tristes y temerosos.

La exposición recoge 43 trabajos de 10 fotoperiodistas "todos ellos han viajado al infierno para retratar las



secuelas de los conflictos en la infancia y congelar, en instantáneas, a estos ángeles perdidos cuyas alas quebró la guerra. Las fotografías que integran la exposición corresponden a 13 países de Europa, Latinoamérica, África y Asia" según consta en el folleto preparado para la divulgación de la exposición.

#### Informe FUNCOE

Los datos recogidos en el informe preparado por FUNCOE, *Infancia y Guerra* resultan reveladores y muestran la necesidad de crear una sensibilidad especial dirigida a toda la sociedad del mundo para concienciarse del problema existente, aunque el problema bélico no nos afecte directamente.

Los niños constituyen casi la mitad de las víctimas en las guerras contemporáneas. Se estima que dos millones de niños han perdido la vida en los conflictos armados del último decenio. Entre cuatro y cinco millones han resultado impedidos, sobre todo por explosiones de minas antipersonales, algunas diseñadas especialmente para herir a los niños. En casi todas las guerras del mundo participan niños soldados, es decir, personas menores de 18 años que portan armas y forman parte de un ejército gubernamental o de un grupo rebelde. Es difícil precisar su número, aunque se estima que actualmente pasa de los 250.000 niños y niñas. En algunos grupos armados, casi la tercera parte de los soldados adolescentes son niñas. Lo peor de todo es que en los niños y niñas que muestra la Exposición todo esto está presente.



**TIEMPOS DEL 98**

# A. Moraza Márquez y la nueva hornada de cantautores

A no ser por la ruleta de los destinos y traslados, no hubiera sido posible conocer a este zaguero de la canción tradicional. Antonio Moraza es un sevillano afincado en Cuenca, a quien le gustaría ser reconocido como "guitarrero" y trovero de canciones mil. Allí donde va y reside nunca se olvida de su amiga guitarra, porque la música es algo más que una afición. Su primer contacto con los ambientes conquenses lo resume una de sus frases:

- Aquí no suenan villancicos, aquí no hay alegría.

Nos cuenta sus comienzos y aprendizajes:

- Mientras hacía la mili, uno que se licenciaba me regaló su guitarra vieja. Sin un duro que gastar, aproveché los tiempos libres, y aprendí a través de cintas las canciones de J.L. Perales, baladas de Serrat, etc. Desde entonces me puse a cantar y componer; debo tener registradas más de cien temas, inspirados en hechos reales.

La sombra de los grandes cantautores (Serrat, Laborde, P. Guerrero, etc.) y divulgadores del folk tradicional, como J. Días, han ido filtrando sus influencias por la obra del amigo Antonio.

- Me gustan todos ellos, y lejos de asustarme, me inspiran mucha confianza cuando les escucho. Aunque para mí la realidad por ej. de la droga, o la alcoholemia siempre me inspira algo; escucha esto:

*No te dejes atrapar  
basta ya, olvida ya,  
cuando tengas que olvidar.  
Esta es la historia de un  
chaval*



*se apoyaba sobre la barra  
de un bar...*

- A todos mis buenos amigos les he cantado alguna cosa. A mis hijos les he dedicado nanas.

*Ya se duerme mi lucero  
que brilla más que la luz,  
cómo cierra sus ojitos  
mi pequeña Aránzazu...*

Le preguntamos sobre el impacto de su experiencia conquense.

- No me puedo quejar, ya le hemos hecho a Montero la Parodia del Riazor, y estamos con los arreglos de un bonito

Cancionero, algo así como "De Júcares y Zaidas". Tenemos terminado un nuevo mayo que va a gustar a todos. Las letras me las hace un tal Simón, que me las cambia tanto que me vuelve loco.

En el salón de sesiones del mesón susodicho, al filo de la madrugada, todavía puede oírse los últimos retoques de la melodía de un nuevo mayo. Bueno pues, que no se entere el tal Simón, y aquellos que le copian que que por lo menos hagan la referencia a los textos copiados. La melodía y arreglos de A. Moraza se han inspirado en el corpus tradicional de nuestro cancionero popular, con sus típicas

frases de romanzas, y aires de albadas, dándole un carácter típicamente ancestral; donde los ecos y recuerdos de cantos dedicados a Ceres, la protectora de la fertilidad de los campos, resultan fácilmente reconocibles. Ahí va el nuevo mayo:

*Ya llegan las rondas  
por esas veredas  
Ya rompen albores  
rosal de amores  
Alondras cantoras  
por entre arboledas,  
noches de primavera  
por esas barbillas.*

*Ojos antorchas del cielo,  
cuando ellos me miran  
Hermosa mata de pelo,  
pechos bien granados.*

*Tu cintura en junco  
tu donaire iguala.  
Esas son tus piernas  
tus pies menuditos.*

*Eres rosa entre las rosas,  
la mocica de más aire.  
Si las músicas y voces  
licencia te pedimos.*

*Buena salud y gracia  
y pasen las rondas  
de abril y mayo,  
por esos encaños,  
de auroras floridas,  
lirios y clavelinas.*

*Sean bienvenidas  
mieses y espigas.  
Pintan coloretes  
por labios y frentes.*

*Alegra tu cuerpo,  
talle de los cedros.  
Escalas del cielo,  
tus andares bellos.*

*La rosera más galana,  
de estos valles y montañas.  
Son de vuestro agrado,  
licencia, señora, dános,*

*para buenos tragos,  
al igual que antaño.*

- Por supuesto, que también me gusta el mayo de Cuenca, y los mayos de la sierra, y los manchegos. Lo que no entiendo es cómo no se organiza un Festival de Mayos.

Aunque se trata de un sevillano, nadie podrá regatearle méritos de paisanaje. Gracias a su guitarra y su interés por nuestro folklore, al amigo A. Moraza, le auguramos una próspera estancia entre nosotros, porque si cada estación tiene su propio son, justo es que así lo reconozcamos. No sé mucho de un tal Simón, con el que está terminando un trabajo de cancionero, a pesar de ello, nuestro amigo Antonio seguirá paso pascico sobre las huellas de todos aquellos troveros medievales, a cambio de unas migajas de atención y un poquito de emoción, él sabe poner todo lo demás para una alegre, distendida, y amena compañía.

Si el popular Villasandino (sólo pedía una mula de limosna para poder divulgar su repertorio), el propio Arcipreste de Hita, o el Roper, (uno de los autores del Cancionero de Burlas), pudieran levantarse juntos para escuchar a Antonio, estoy seguro que todos le otorgarían su voto para la cofradía juglaresca. Atención, pues, que "viene una de..." la eterna cantera de la juglaría española. ■

*Marqués de Cantarranas*

## KIOSKO

# Santa Ana

Prensa - Revistas - Chucherías - Regalos - Peluches - Juegos - Bromas - Bolsas Cumpleaños - Piñatas

C/ Escultor Jamete  
Tel.: 22 12 17  
CUENCA



# La España desvirtuada y la España verdadera

Apenas hay día sin encuesta. Se nos bombardea con encuestas de la más diversa índole, sin que falten las que se refieren a cuestiones intrascendentes. Las encuestas se configuran como el sucedáneo de la democracia directa. Restringida la posibilidad del referéndum a la decisión de la oligarquía partidocrática, las encuestas lo suplen de alguna manera, las más de las veces a renglón seguido de una insistente campaña mediática que encauza los estados de opinión hacia la respuesta deseada.

No es infrecuente, pese a todo, que las encuestas se conviertan en una caja de sorpresas. Sucedió, por ejemplo, con una recientemente realizada en Cataluña para medir el grado de penetración conseguido con la política lingüística del gobierno de la taifa. El 90% de los que hablan catalán declaran no comprender o no entender con claridad a Jorge Pujol cuando se expresa en la lengua vernácula. Sucede algo similar en la taifa vascongada. Las gentes de los valles que tradicionalmente han hablado alguna de las siete formas dialectales del vascuence no entienden el euscúerico artificial inventado por el nacionalismo, enseñado en las ikastolas y convertido en lengua oficial de la taifa. Hace algunos años me ilustraba sobre este fenómeno un viejo amigo aposentado en San Sebastián. Tenía en casa como persona de confianza a una mujer, procedente de un escondido valle, que hablaba con dificultad el español y acompañaba a la familia a la misa dominical. Comprendieron que la seguía con cierta dificultad y le aconsejaron que cumpliera el precepto en una parroquia que oficiaba la Misa en vascuence. Así lo hizo. Al regreso dijo a mi amigo que al domingo siguiente volvería a acompañar a la familia, pues al cura que oficiaba en euscúerico lo entendía menos que al que lo hacía en español. Es lógico que, salvo una portadilla en esperanto euscúerico, los dirigentes de las diversas facciones del ca-

vernacionalismo usen el español en sus mítines. No se harían entender en caso contrario.

Sucede en las "nacionalidades históricas" algo similar que en Grecia, donde el griego oficial, fiel al griego clásico que manejan los eruditos del helenismo, resulta escasamente accesible al pueblo que habla un griego evolucionado, o "griego vulgar". Me ilustró sobre ello, en ocasión del "golpe de lo coroneles", al que asistí como enviado especial de la Agencia Pyresa, una licenciada española en griego que ampliaba estudios en Atenas y debió aprender ese otro "griego vulgar" para entenderse con la gente del común.

También saltó la sorpresa en una encuesta realizada no hace mucho por el CIS sobre un asunto de indudable trascendencia. Se trataba de conocer si un segmento generacional de la juventud se siente: a) muy español; b) bastante español; c) poco español; d) nada español. La iniciativa no era ociosa, ya que los medios nos abruman desde hace largo tiempo con informaciones, declaraciones y comentarios que dan a entender la reducción del sentimiento español a niveles irrisorios. Los resultados de la encuesta fueron espectaculares y motivo de consternación, en particular para un cierto y fatuo progresismo: algo más del 62% de los encuestados se declararon muy españoles; y bastante españoles en torno al 18%. El sentimiento de la españolidad, en definitiva, parece fuertemente arraigado en al menos el 80% de nuestros jóvenes.

Considero más sorprendente aún que los resultados de la encuesta no se hayan hecho públicos, presumo que por decisión de la Presidencia del Gobierno, pues de ella depende el CIS. La confidencia me llega por canal inesperado, causa de que los porcentajes estén redondeados. Presumo que el motivo de la ocultación es de naturaleza política y coyuntural, relacionada con el eufemismo de la "estabilidad democrá-

tica" a que me refería en un anterior artículo sobre la totalitaria y anticonstitucional "ley del catalán". No conviene, por lo visto, disgustar a los sátrapas de las "nacionalidades históricas" y sus secuaces. No debe convenir al gobierno en las actuales circunstancias que la sociedad tome conciencia de lo contrario que se predica desde los pulpitos de la democracia secuestrada en que vivimos. Tampoco a los partidos de oposición, en especial al priosista, desde el que me llega la confidencia, copartícipe con arzallusistas y pujolistas en los gobiernos de las respectivas taifas. El vodevil partidocrático es alérgico a la realidad.

La confidencia de la encuesta del CIS acerca de la españolidad de nuestros jóvenes me llegó casi al mismo tiempo que el texto de la conferencia que, bajo el sugestivo título de "España", pronunció el filósofo Gustavo Bueno el pasado 14 de abril, aniversario de la proclamación de la II República, en el ámbito de la reunión "Hispanismo en 1998", celebrada en el Club de Prensa Asturias. La argumentación del filósofo avala, en mi criterio, el resultado de la encuesta. Y confirma al propio tiempo mi opinión de que la decisión de editar también en catalán el "Boletín Oficial del Estado", configura un brindis al sol del pujolismo que, además de estúpido e innecesario, vulnera la Constitución. ¿Pero qué importa seguir el hábito felipista de pasarse la Constitución por el arco de triunfo si para hacerlo posible en contra de razón están en última instancia el Defensor del Pueblo y el Tribunal Constitucional, proyección pactada del parlamentarismo partidocrático?

La muy densa y trabada conferencia del filósofo Gustavo Bueno exige una lectura reiterada y una seria reflexión de cada uno de sus tramos. Y apenas si he tenido tiempo para una primera y apresurada lectura. Pecaría de frivolidad si con tan escaso bagaje me embarcara en un juicio sobre su contenido que

necesariamente pecaría de superficialidad. Sólo me propongo en esta ocasión dejar constancia urgida de esta valiosa incursión de Gustavo Bueno en la ya vieja polémica acerca del "enigma de lo español", tantas veces degradada a tópicos y burda demagogia desde los sectarismos partidistas de derecha e izquierda. Y desvirtuada hasta el esperpento en ocasiones, lo mismo por un conservadurismo recalitrante, del que puede aducirse como ejemplo "España sin problema", de Rafael Calvo Serer, que por un falso progresismo, hoy tan en boga, que zahiere Bueno desde la legitimidad que le otorgan su biografía y su filiación doctrinal.

Aún sin entrar a fondo en el debate planteado por Gustavo Bueno, tan rico en sugerencias, y tan propicio a enriquecedoras coincidencias como a saludables discrepancias, quiero subrayar su contribución a un severo entendimiento de nuestra peculiaridad cultural e histórica, resultado de un persistente y ancestral mestizaje, del que proviene precisamente la polémica. Sucede con "lo español", lo mismo que con su acaso más acabada y simbólica expresión literaria, que mucho y profundo tiene de novelado ensayo filosófico. Contemplar a Don Quijote, aislado de Sancho, o viceversa, conduce a un falso entendimiento de uno y otro, pues ambos son expresión inseparable, aunque contradictoria, de una entidad unívoca en que se conjugan el "ser", representado por la mística caballeresca de Don Quijote, y el "estar", significado por el realismo de Sancho Panza. En esa comunión radica precisamente la perenne actualidad de la magna obra de Cervantes. Y por tanto, la vigencia del "preterito católico" español subrayado por Gustavo Bueno desde su condición objetiva de marxista, para escándalo de los fatuos y falsos progresistas. Una vital vigencia en la que Bueno justifica "la asombrosa presencia de los hispanos, tanto en forma de misioneros

como de guerrilleros o de voluntarios internacionalistas no gubernamentales y no depredadores, que mantienen en nuestro presente el mismo espíritu quijotesco que impulsó a las grandes órdenes católicas españolas, desde el siglo XIII los dominicos y desde el XVI también los jesuitas".

La conferencia de Gustavo Bueno se compecece con la de otro filósofo no católico y profundamente español, Ramiro Ledesma Ramos, muy valorado por prestigiosos pensadores de su tiempo, víctima en 1936 de un odio primario. De él aprendimos algunos, pocos o muchos, la necesidad de asumir toda nuestra historia con rigor intelectual, concebida en el conjunto de lo positivo y de lo negativo como "materia inagotable", según define Bueno el racionalismo teológico del catolicismo español. En definitiva, como el soporte imprescindible para enhebrar un proyecto de futuro verdaderamente español.

Cuando asistimos a una persistente y desviada disputa de baja estofa retórica sobre cuestiones fundamentales que afectan al pasado y al futuro de España, dos afirmaciones de Bueno son confortadoras para quienes, desde posiciones distintas, mantenemos parejos criterios:

- "España es una nación histórica porque es parte formal como tal nación, de la Historia Universal; pero Cataluña, el País Vasco y desde luego Castilla, sólo pueden ser llamadas "regiones históricas" a través precisamente de España, en cuanto partes suyas; segregadas de España, estas regiones perderían su significado histórico"

- "España es Europa pero no únicamente Europa, no se agota en ser europea... no pueden ser resueltos plenamente en el contexto de la Unión Europea". Insisto en que la conferencia de Gustavo Bueno reclama detenida reflexión. Hoy sólo persiguo valorar la viabilidad del diálogo entre los en apariencia opuestos. Y expresararle mi gratitud. ■

Ismael Medina

## Leyendas de la Historia. Siglo XII

### Capítulo VII-VIII

#### ▣ E. Mesequer

El banquete que se celebraba para festejar la victoria cristiana estaba en todo su apogeo. Los caballeros remojaban sus gaznates, otros charlaban, los más reían impulsados por el vino y la euforia que se sentía tras la batalla ganada. En el salón, que lucía magnífico, al reflejo de cientos de velas de sebo y cera, parpadeantes, las damas cuchicheaban secretos íntimos o se acercaban a la gran chimenea de piedra gris donde los leños chisporroteaban y los mastines dormitaban esperando tranquilamente la hora de acudir a la llamada de los palafranceros para seguir y alcanzar la presa. Empezaba entonces la cacería. Pero mientras se esperaba ese momento, los señores se divertían, los criados trabajaban día y noche hasta caer rendidos, las damas se enorgullecían de las gestas de sus maridos y los jabalíes abatidos el día anterior, lucían sus rojas carnes y sus brillantes grasas sobre espléndidas fuentes de plata labrada con manos agarenas. Jarras de vino, hogazas de pan crujiente, cestas de olorosas frutas ofrecían a los comensales todos los sabores, aromas, y colorido como si de un vergel, en un día de primavera, se tratase.

En un momento determinado, el anfitrión, depositando un beso en la palma de la mano de su esposa, se levantó e invitó a sus amigos para que le siguieran. Sentárose, tal como él hiciera, alrededor de la gran mesa y comenzaron a dar buena cuenta de todos los manjares que allí se les ofrecían. Las manos cogían suculentos trozos de carne, eligiendo

siempre que les era posible, el mayor y más sabroso.

Poco después las fuentes estaban vacías, algunos jarrones habían rodado por los suelos o volcado sobre la mesa. Los invitados, ahitos, dejaban que restos sangrientos reposaran sobre las sedas o los abalorios de sus galas. Mientras tanto, el caballero que figuraba a la cabecera de la mesa y al que todos rendían pleitesía, al que su mismo rey, D. Alfonso, le trataba como a un hermano y al que, a menudo, pedía consejo y ayuda no parecía disfrutar en aquel convite. Sus costumbres eran tranquilas y sólo se alteraban cuando su rey le llamaba o, como en este caso, para celebrar una gloriosa victoria contra los enemigos de la Iglesia, o cuando la época de caza le obligaba a reuniones familiares y amigos para cumplir la costumbre.

Esta vez se habían juntado a los anteriores motivos, una, para el caballero, mucho más importante. La presentación de su esposa como ama y señora del castillo y del Condado.

En un determinado momento, ya muy entrada la madrugada la joven condesa dirigiéndose a su esposo pidió permiso para retirarse, se encontraba muy fatigada. El ajeteo de aquellos días la había agotado. El marido le sonrió y besó las palmas de sus manos diciendo:

- Comprendo que queráis descansar, debéis estar agotada, no os preocupéis, a estas alturas nadie os echará de menos. Id tranquila.

La joven le sonrió con mucha dulzura y agradeci-

miento saliendo del salón donde se seguían comentando pormenores de antiguas cacerías, batallas, conquistas de tierras moras y aventuras amorosas, pero la dicción ya no era tan perfecta y las repeticiones aumentaban.

Minutos después de que la bella condesa abandonase el festín, un propio hizo su entrada en el salón, dirigiéndose directamente al conde, se inclinó profundamente ante él apoyando la rodilla derecha en el suelo, luego alargó el brazo en el que llevaba un rollo de pergamino sujeto por un cordón oscuro del que colgaba, muy visible, el sello real.

- Señor, su Majestad me entregó este mensaje para vos, advirtiéndome que mi vida dependía de esta entrega.

Cuando el castellano hubo leído la misiva, inmediatamente se puso en pie y comunicó a los invitados que el rey le reclamaba por lo que debía partir al momento. La fiesta podía continuar al igual que la cacería programada para el siguiente día.

Poco después el caballo y un caballero partían al galope hacia Toledo. En una de las posadas donde se detuvieron para reponer fuerzas, muchas horas después de haber partido, sucedió algo que iba a cambiar muchas cosas en la historia de aquella joven Castilla.

Sentados en una de las mesas más recoletas de la casa de postas, una pareja procuraba pasar desapercibida mientras comía un poco de queso, pan y leche, lo hacían rápidamente, como si estuvieran ansiosos de acabar y partir cuanto antes rea-

nudando su camino. Lo extraño era que la noche estaba ya muy avanzada y viajar por aquellos caminos era muy peligroso, aún más yendo una mujer. Bandoleros, renegados, contrabandistas y gente de baja estofa pululaban por doquier, al acecho de una presa fácil.

La mirada del conde hacia la pareja fue, en primer lugar de indiferencia, pero algo le hizo que, nuevamente se fijase en ellos. La doncella vestía ropa de calidad, cubriéndose con una larga capa de terciopelo oscura, el hombre mostraba, para cualquier persona ligeramente instintiva, su ascendencia agarena, aunque el ropaje que lucía fuese del más refinado estilo castellano.

Ambos eran dos bellos ejemplares imposible de pasar desapercibidos, por mucho que lo intentasen.

El conde no podía ver el rostro de la mujer ya que la posición en la que estaba colocada se lo impedía, pero sin saber la causa presintió que iba a ocurrir algo inesperado, hasta que en un momento determinado acertó a ver su perfil. ¡Aquella mujer que escondía el rostro con el embozo de su capa no era otra que Raquel, la judía, la amante del rey, la mujer por la que este gran hombre había olvidado los deberes para con su pueblo, con su esposa sus hijos, su patria, su Dios.

En la nota que recibiera el día antes, el enamorado monarca le rogaba que acudiese, cuanto antes, a entrevistarse con él a Toledo, según le daba a entender, había ocurrido algo terrible y tenían que verse inmediatamente. No le daba más explicaciones,

pero aquel evento de la posada le hacía suponer que no se trataba de nada que se pudiera considerar baladí.

Al ver frente a sí aquella mujer comprendió, sin saber aún el motivo, que su deber era hablar con ella y que le explicase las causas de aquel viaje sin escolta, sin comitiva, sólo acompañada por un extraño personaje desconocido y árabe para más dudas.

Sin perderlos de vista, el joven castellano siguió saboreando un crujiente y sabroso cordero. Daba un buen mordisco cuando vio, asombrado, como el joven desconocido se levantaba lentamente y con paso seguro y firme acortaba la distancia que les separaba, hasta colocarse justo frente a él, al otro lado de la mesa. Con respeto inclinó levemente la cabeza en señal de saludo y le habló en voz baja.

- Señor, perdonadme, pero la mujer que viene conmigo os ha reconocido y, suponiendo que a vos os habrá ocurrido lo mismo, me pide que os de todas las explicaciones que soliciteis, y más tarde, puesto que nos encontramos en vuestras tierras estamos dispuestos a cumplir todo lo que nos ordeneis, pero antes, permitidme que os haga el resumen del por qué nos encontramos en esta situación. Sólo hay un punto que no os puedo aclarar. No delataré a las personas que nos han ayudado a escapar. ¿Dais vuestro permiso para comenzar?

El conde asintió e invitó al joven a que tomase asiento. Así comenzó su relato. ▣



# Degeneración biológica y espiritual



De acuerdo a recientes estadísticas, en el mundo se extinguen diariamente 160 especies animales o vegetales, gracias a la acción destructora del ser humano en el planeta, es un verdadero apocalipsis de la vida. En relación a los cada vez más peligrosos efectos sobre el equilibrio e integridad física del mismo planeta, por problemas causados por el hombre como "el efecto invernadero" o calentamiento planetario, la masiva deforestación y agotamiento de los suelos, la "lluvia ácida" de la contaminación industrial-urbana, y el agujero en la capa de ozono que protege la atmósfera de la tierra, se ha hablado bastante.

Menos se habla, sin embargo, de algo todavía más dramático: el propio ser humano, por su mal vivir, se está causando a sí mismo un serio daño biológico que lo está conduciendo a una acelerada degeneración, hacia la autodestrucción. Señales tan alarmantes como el aumento de las enfermedades congénitas y las degenerativas e inmunodeficientes como el cáncer y el sida, así como de la impotencia e infertilidad, aún en personas jóvenes, son indicios inequívocos de un grave deterioro del ser humano.

Ya muchos analistas hablan de que puede estar llegando la hora de colocar al propio ser humano entre las especies en peligro de extinción. Otros señalan, con mayor precisión, que de continuar las proyecciones actuales, en una o dos generaciones podríamos presenciar la desaparición de un 90% de la humanidad.

Gracias a la masiva industrialización del mundo y a la forma de vida moderna, el ser humano se encuentra expuesto a unas 80.000 sustancias químicas, muchas de las cuales son ingeridas directamente a través de los alimentos indus-

trializados, en la forma de colorantes, preservativos y saborizantes artificiales; el aire que respiramos, el agua que bebemos, o de nuestro uso indiscriminado de productos como detergentes, plaguicidas y cosméticos.

Según la revista británica *The Ecologist*, de todo este conjunto de químicos, apenas se ha estudiado un 20% de los mismos en cuanto a sus efectos tóxicos y, en aspectos tan críticos como su repercusión en la capacidad de reproducción humana, sólo se ha estudiado el 1% de tales químicos. Sin em-

bargo, lo que conocemos ya de las consecuencias sobre la salud, de la quimiquización de nuestras vidas por el industrialismo y el consumismo modernos, es suficientemente inquietante para que se posibilite una profunda revisión de la situación a la que hemos llegado. Para tan sólo citar un ejemplo, la exposición crónica al plomo, no tan difícil hoy en día, pues este elemento abunda en el aire contaminado de las ciudades modernas y está presente en algunos productos de consumo popular, puede dañar los sistemas de formación sanguínea, nervioso y urinario, con la posibilidad incluso de daño muy grave en los riñones, así como abortos y defectos genéticos en los bebés de los adultos expuestos.



Por si fuera poco, otra inimaginable consecuencia de la industria química es la generación de un océano artificial de sustancias con efectos estrógenos (restos metabolizados de hormonas sexuales femeninas). Tal fenómeno está produciendo una alarmante feminización de vida en el planeta, causante a su vez de una celeramiento de la edad sexual de las mujeres, una feminización de los hombres, y una atrofia reproductiva en animales salvajes expuestos al consumo de estrógenos a través de medios transmisores como el agua de los ríos contaminados. La revista médica *The Lancet* ha publicado un reportaje en el que se habla

de un aumento dramático en los últimos años de enfermedades asociadas a la ingestión de estrógenos, tales como el cáncer vaginal y testicular, malformaciones en el pene y una notable reducción en el esperma masculino. Ya un 20% de las parejas de los países industrializados no son capaces de procrear; y para el año 2010 el 50% de la población de Estados Unidos podría convertirse en infértil. En la revista alemana *Der Spiegel*, se dice que: "de no corregirse la situación actual, en 50 años más podría ser demasiado tarde para que el ser humano pueda controlarla"; lo cual también coincide con las proyecciones sobre un próximo colapso biológico humano.

A la degeneración biológica, hay que añadir la degradación espiritual que la cultura moderna con su culto al materialismo y al hedonismo externo físico ha tra-

do al mundo. Tal degradación espiritual ha sido responsable del aumento del crimen, la corrupción, la inmoralidad, la falta de solidaridad con el prójimo necesitado, el individualismo egoísta y, asimismo, del escapismo de la rampante adicción al consumo de drogas, no sólo de las "ilegales" como la cocaína y marihuana, sino también de las toleradas "legalmente" como el tabaco, el alcohol y el café. Es por esto que no comprendemos como en Kyoto la ministra Tocino, se parte el pecho, (es una forma de decir) por una disminución de los tóxicos vertidos al aire y en las mis-

asunto es que el propio ser humano a nivel personal ha perdido su capacidad de sentir y pensar sanamente por el proceso de degeneración biológica y espiritual en que ha caído, y con seres humanos enfermos no hay esquema político, económico o social que valga.

De lo que se trata es de asumir que el asunto realmente decisivo de nuestros tiempos, más allá de la simple discusión sobre modelos económicos o sociales, o cualquier aspecto parcial del quehacer humano, es el tema del cambio de la actual civilización materialista y depredadora que nos gobierna en el planeta y que es fundamentalmente igual en Washington, Moscú, Berlín, Tokyo o Madrid. Se trata de un cambio de paradigma, de una visión del mundo, de un sistema de valores que ha puesto al borde del precipicio de la extinción tanto al ser humano como al resto de seres vivos.

Es arrogante y estupidamente insensato por parte del ser humano actual pensar que su capacidad de supervivencia se mantendrá ante tanto daño y destrucción, producto de su inconsciencia y codicia. Sin embargo, cuando entendemos que es propio de seres humanos enfermos la arrogancia y la estupidez, porque la enfermedad no permite la humildad y la lucidez, entonces nos percatamos de que nos encontramos enfrentados a poderosas fuerzas de ceguera e inercia.

Queremos apostar a la esperanza, confiar en que el ser humano se elevará sobre su actual pequeñez y miseria materialista para rescatar su identidad de un ser superior capaz de concebir otro tipo de prosperidad, respetuosa de su vida y de la de los otros seres vivientes, respetuosa del planeta, respetuosa de Dios. La reconciliación del ser humano con su armónica esencia, pasa por el rescate de dos importantes valores, la reverencia por la vida y por Dios. El ser humano tiene que deslastrarse de la actual parafernalia materialista y consumista que le atosiga y lo confunde para ir a reencuentros de tales valores y, a partir de ellos, concebir los hábitos y modos de consumo y producción de la nueva civilización, en esto se encuentra la clave de nuestra salvación como especie. ■

Seguimos centrándonos en discusiones que no llegan al fondo del asunto tales como la de la libre empresa contra el dirigismo gubernamental, el sector privado contra el sector público, la democracia contra el autoritarismo, el control de la inflación, la lucha contra la corrupción, el combate de la delincuencia, sin que llegue a reconocer que el meollo del

Julio Cesar Zomeño



# DEPORTES

FUTBOL: TERCERA DIVISION. GRUPO XVII

## El Cuenca se quedó sin "gas"

2-2. El Valdepeñas le dió la vuelta al partido en la segunda mitad



Este es el momento en que el Cuenca consigue abrir el marcador

CUENCA. F. Alarcón. Es desagradable ver como un jugador se lesiona y, satisfactorio cuando se le ve reaparecer recuperado, al menos, en parte. Ya con la clasificación del Cuenca casi decidida, el público que se congrega en La Fuensanta quiere ver juego sin nervios, sin pasar apuros cuando se ha conseguido adelantarse claramente en el marcador e irse del estadio con una victoria. El domingo, pese a que en el once inicial estaban Victor y Segovia I, otras veces una garantía, se escaparon tres puntos que dolieron por la forma más que por otra cosa.

La cola de la clasificación está que arde y el Valdepeñas quiere agarrarse a

los tres puntos y a esta Tercera División. Su capitán es Pedro y tras los saludos corteses del principio, se sitúa como central acompañado por Raúl, David y Vela, otros tantos centrocampistas con Becerra y Pedrete por el centro y derecha del ataque vinatero.

La primera es para Charfolé con el disparo que repele Rafa tras esos minutos imprecisos que llamamos de "tanteo". En la segunda fue gol y entonces el joven delantero, en posible fuera de juego, aprovechó el pase de Segovia I para adelantarse a los suyos, pese a las protestas de Lorenzo Navarro, con tarjeta amarilla incluida para él.

Sin tardar demasiado,

min. 24, Segovia I tras servirle Marce a la cabeza aumenta distancias en bonita jugada. El Cuenca pone el ritmo y tiene la posesión del balón, limitándose el peligro valdepeñero a disparos lejanos de Vela o Raúl. Claro, hasta que llegó imprevisiblemente e incomprensiblemente el 2-1 en el minuto 45: al meta Segovia II se le escapa el balón y el despeje de Victor va a los pies de Becerra que lo agradece y aprovecha para marcar un gol, tan psicológico como rocambolesco.

Sale el sol y sale el Valdepeñas y el Cuenca con mentalidades distintas. Pedrete, el que avisa no es traidor, cabecea y el balón roza la madera por fuera, momento en que Arguisuelas cambia a José por Pajarón, con mal gesto del primero, arrojando la camiseta al banquillo.

El sino del partido está cambiando y Segovia I puede evitarlo en un empalme raso, ajustado, pero fuera. Llega luego, en la portería contraria, un balón al palo que bota sobre la línea de gol ante la reclamaciones al linier de los visitantes. No hubo consecuencias, pero está claro que el bajón físico de los morados es de los más peligrosos. Nervios porque el partido estaba roto. Tanto que, David, min. 80 empató tras empalmar un rechace desde 25 metros, en pleno agobio manchego. Estos ven que pueden hacerse con los tres puntos y sus rivales que lo queda se les va a hacer largo, largo...

Un cabezazo de Charly y otra aproximación que acaba en corner sin consecuencias es poco bagaje para ganar este encuentro y, por contra, tampoco se está reteniendo el balón para asegurar el empate. Así es que lo mejor es que el trencilla albaceteño, después de cuatro minutos de descuento, decreta el final entre la lógica decepción del público y directiva conquense y el premio a la ambición del Valdepeñas. □

### Ficha Técnica

C. D. Cuenca	2	2	Valdepeñas
Segovia II			Rafa
Chus			Vela
Juan			Raúl
Ruben			David
Victor			Pedro
Larrainzar			Vita
Segovia I			Oscar
Marce (José) (Pajarón)			Vaquero (Ramón)
Charfolé			Pedrete
Charly			Calderón (Ramiro)
David (Marcos)			Becerra

ARBITRO: Alvarez Iniesta, aux. por De la Rosa López y Garrido Palacios. (Deleg. Albacete). Bien, pese a que se le reclamaron varias jugadas dudosas por parte visitante. Debió, eso sí, aplicar la ley de la ventaja más frecuentemente. Sus auxiliares se equivocaron en varias ocasiones. Mostró tarjeta amarilla a los locales Chus, Ruben, José y Charly y a los visitantes Vela, Pedro y Oscar. Los dos entrenadores, Arguisuelas y Navarro, también vieron la amarilla.

GOLES: 1-0 min. 14, Charfolé tras pase de Segovia I, en posible fuera de juego. 2-0 min. 24, precioso gol de Segovia I al cabecear un pase de Marce. 2-1 min. 45, Becerra, tras fallos de Segovia II y Victor en el despeje. 2-2 min. 80, David desde fuera del área.

INCIDENCIAS: Encuentro correspondiente a la jornada XXXV, de la Tercera División Ncmal., disputado en el Estadio de La Fuensanta ante unos 250 espectadores. La peña "los Moraos" acudieron en un número muy inferior al de otras ocasiones. Tarde nublada y fría y césped en malas condiciones. El Valdepeñas vistió con camiseta blanca y pantalón rojo y el Cuenca con su habitual morado y blanco. Marce se retiró lesionado en la primera mitad y reapareció Victor. □



Una de las aproximaciones del Valdepeñas a la meta de Segovia II



Los jugadores valdepeñeros protestaron algunas jugadas



# DEPORTES

## Desde los banquillos

Paco Mtnez. Arguisuelas



**“Algunos jugadores se han venido abajo físicamente y yo se por qué”**

No pudo Arguisuelas vivir este partido con la tranquilidad que todos, él el primero, esperaba:

P.- Estos puntos no se deben ni se pueden perder

R.- Pues no, y más después de la primera media hora que creo que ha sido la mejor que hemos hecho en nuestro campo, entrando por banda, etc. Luego ha cambiado todo y el equipo no podía, no se por qué. Estamos entrenando como siempre, pero hay jugadores que se vienen abajo físicamente y el Valdepeñas, por la constancia ha merecido el empate.

P.- Y hay actitudes individuales que no comprendemos a estas alturas de la temporada...

R.- Bueno, los jugadores de Cuenca son prepotentes y saben que nuestro mercado es muy limitado, porque contamos con jugadores de aquí y algunas veces exageran algunas actitudes, sobre todo, pensando la actitud que la directiva y la afición está teniendo con ellos. El que no esté contento sólo tiene que decirlo y a nadie se le obliga a estar en este equipo.

P.- ¿Por qué no se ha enfriado el juego con ese 2-0 claro?

R.- Lo que ha faltado es frescura y en el equipo, por lo que sea, no hay jugadores que estén físicamente como deben estar. Cuando te vienes abajo el contrario se la juega, aprieta y lleva la iniciativa. Nosotros queríamos, pero no podíamos.

P.- ¿El Valdepeñas, más ambicioso?

R.- Sí, pero por nuestro bajón físico nada más. En la Tercera, hay que cuidarse... □

Lorenzo Navarro



**“Felicito a mis jugadores por remontar el 2-0 en nuestra situación”**

El entrenador del Valdepeñas preguntaba ansioso por otros resultados de los equipos de “ahí atrás”:

P.- Vuestra mayor virtud llegó tras encajar el 2-0 y, al final, casi el empate no te satisface...

R.- Sí, porque ha habido un gol fantasma en el segundo tiempo y oportunidades para haber ganado. Hemos remontado y sólo nos ha faltado esa pizca de acierto. Pero es positivo tras el 2-0 por nuestra situación. Felicito a mis jugadores.

P.- Distintas la primera parte y la segunda, pero el 2-1 vino antes del descanso, ¿clave, no?

R.- Sí, además en el momento más difícil. La actuación arbitral no nos ha favorecido: el primer gol suyo creo que ha sido en claro fuera de juego y nos ha desnivelado. Tras su segundo hemos estado mal y ellos cómodos, para luego reaccionar y acertar con los goles. Sumar es de valorar.

P.- ¿Hay equipos peores que el Valdepeñas, en esta Tercera División, verdad?

R.- Yo, no quiero menospreciar a nadie, lo que pasa es que esto es un campeonato a la regularidad y no hemos estado la totalidad de la plantilla en muchos partidos y lo estamos pagando, sino, desde luego no estaríamos ahí y hay que adaptarse a esta situación para superarla.

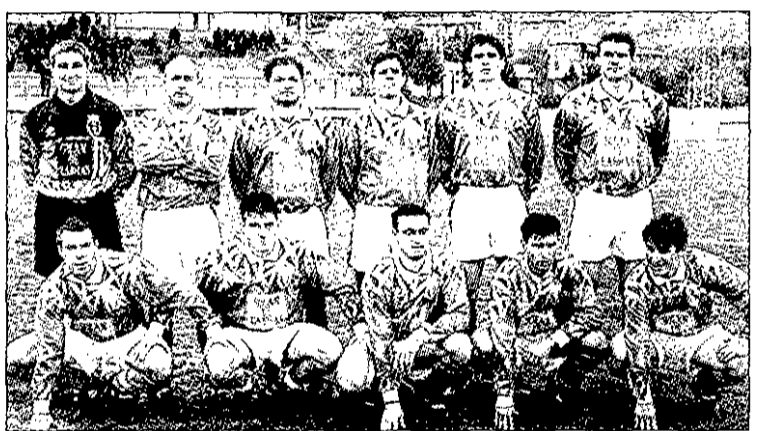
P.- ¿La directiva y el público valdepeñero han aceptado también esta situación?

R.- Creo que sí, el otro día estuvimos a punto de ganarle al Tomelloso, pero fallamos un penalti y hay que ver que hoy, con un 2-0, hemos estado a punto de ganar el partido. Llevamos diez jornadas sin ganar, pero con méritos para salvarnos ya. □

## Ver, oír... y contar



FG.- Hasta bien entrado el encuentro, la “grada de la pulmonía” de La Puentsanta registraba una nula asistencia de público. Se echaba en falta a la, otras veces bulliciosa, peñas “Los Moraos”. Luego, aunque más vale tarde que nunca, algunos de sus miembros colocaron una bandera con su enseña para, al menos, hacer acto de presencia. Parece que su equipo lo notó, porque al faltarle sus ánimos, se vino abajo en la segunda mitad y cedió un empate cuando tenía todo a su favor para ganar. La Liga aún no ha acabado... □



FG.- La plantilla del C.D. Cuenca, respecto a otras ocasiones, contaba entre sus efectivos a jugadores tan importantes como Víctor, Marce o el mismo Segovia I. desde el comienzo del partido. A Algunos, caso del central Víctor, le vimos todavía falto de ritmo y lejos de conseguir su mejor forma, eso sí, volvió a notarse positivamente en los balones altos. Marce no acabó el partido por lesión y Segovia I pone grandes dosis de calidad en momentos puntuales que hoy no sirvieron para ganar. En esta ocasión no nos acordamos de los ausentes. □

### CLASIFICACION FUTBOL

#### 3ª División

Equipo	J.	G.	E.	P.	TF.	TC.	Pun.
1 Hellín	35	21	12	2	62	17	75
2 Conquense	35	20	8	7	49	26	68
3 Puertollano	35	18	13	4	40	21	67
4 Tomelloso	35	18	12	6	69	33	65
5 Guadalajara	35	20	5	10	60	39	65
6 Villarrobledo	35	18	10	7	67	34	64
7 Torrijos	35	15	11	8	44	30	59
8 Torpedo 66	35	15	5	15	44	44	50
9 Cuenca	35	12	11	12	37	45	47
10 Belmonte	35	12	10	13	48	57	46
11 Almansa	35	13	6	16	44	49	45
12 G. Alcázar	35	11	8	16	33	40	41
13 Teresiano	35	10	9	17	38	47	39
14 La Solana	35	9	12	14	36	34	39
15 Socuéllamos	35	9	13	13	37	51	40
16 Bolañogo	35	9	10	17	22	45	37
17 Valdepeñas	35	8	13	14	32	36	37
18 Almagro	35	11	2	22	43	59	35
19 Consuegra	35	6	9	20	31	75	27
20 Azuqueca	34	2	7	26	19	73	11

#### RESULTADOS

Socuéllamos-G. Alcázar	2-0
Almagro-Puertollano	1-2
Torrijos-Conquense	0-0
Teresiano-Hellín	0-1
Azuqueca-Torpedo 66	1-1
Consuegra-Villarrobledo	0-4
Belmonte-Guadalajara	3-3
Almansa-Bolañogo	2-0
Cuenca-Valdepeñas	2-2
Tomelloso-La Solana	1-0

#### PRÓXIMA JORNADA

Puertollano-G. Alcázar
Conquense-Almagro
Hellín-Torrijos
Torpedo 66-Teresiano
Villarrobledo-Azuqueca
Guadalajara-Consuegra
Bolañogo-Belmonte
Valdepeñas-Almansa
La Solana-Cuenca
Tomelloso-Socuéllamos



# Las películas de la semana

<b>LUNES 27 DE ABRIL</b>	
• Unos días en Weasel Creek 11:00 La 2	*
• El hombre que pudo reinar 22:03 C+	****
• Jezabel 22:50 La 2	****
• Un millón en la basura 03:00 T5	*
<b>MARTES 28 DE ABRIL</b>	
• Lejos de casa 11:00 La 2	*
• El cuervo, ciudad de ángeles 22:00 C+	**
• La corte del Faraón 02:00 La 2	***
<b>MIÉRCOLES 29 DE ABRIL</b>	
• Historias de Madrid 11:00 La 2	**
• Esperanza 22:00 C+	*
• Rebelde sin causa 22:30 La 2	****
• Atraco a las tres 02:15 T5	****
<b>JUEVES 30 DE ABRIL</b>	
• Una muchachita de Valladolid 11:00 La 2	**
• Mujeres insumisas 22:45 C+	**
• El pico II 01:15 La 2	*
• Pesadilla para un rico 02:59 C+	**
<b>VIERNES 1 DE MAYO</b>	
• ¡Dame un poco de amor...! 11:00 La 2	*
• Jungla de cristal 15:33 C+	***
• La jungla 2: Alerta roja 22:03 C+	**
• Orlando 23:40 La 2	**
• Jungla de cristal: La venganza 00:10 C+	*
• Pasión en la selva 02:15 T5	***
• De tiendas 03:20 La 2	***

## El hombre que pudo reinar

Lunes 27 de abril en C+ 22:03 h.  
 Duración: 122 minutos.  
 Aventuras.  
 Director: John Huston.  
 Intérpretes: Sean Connery, Michael Caine, Christopher Plummer.  
 Sinopsis:  
 Rudyard Kipling, novelista y poeta de origen hindú, será enviado como correponsal a la localidad de Lahor.

## La corte del Faraón

Martes 28 de abril en La 2 02:00 h.  
 Duración: 92 minutos.  
 Comedia.  
 Director: J.L. García Sánchez.  
 Intérpretes: Ana Belén, Fernando Fernández-Gómez, Antonio Banderas.  
 Sinopsis:  
 A finales de los cuarenta, una compañía de teatro retará a la censura estrenando la obra musical, "La Corte del Faraón".

## Rebelde sin causa

Miércoles 29 de abril en La 2 22:30 h.  
 Duración: 107 minutos.  
 Drama.  
 Director: Nicholas Ray.  
 Intérpretes: James Dean, Natalie Wood, Jim Backus, Sal Mineo.  
 Sinopsis:  
 Jim vive rodeado de complejos creados por sus padres. Estos cambian continuamente de residencia creyendo que le ayudan.

## Mujeres insumisas

Jueves 30 de abril en C+ 22:45 h.  
 Duración: 111 minutos.  
 Drama.  
 Director: Alberto Isaac.  
 Intérpretes: Patricia Reyes Spindola, José Alonso, Regina Orozco.  
 Sinopsis:  
 En una pequeña localidad mexicana, Emma, convencerá a sus amigas de que dejen a sus maridos.

## Orlando

Viernes 1 de mayo en La 2 23:40 h.  
 Duración: 90 minutos.  
 Drama.  
 Director: Sally Potter.  
 Intérpretes: Tilda Swinton, Billy Zane, John Wood.  
 Sinopsis:  
 John es un policía con un especial olfato para el peligro. Pero en esta ocasión la situación no está bajo su control.

## De tiendas

Viernes 1 de mayo en La 2 03:20 h.  
 Duración: 103 minutos.  
 Drama.  
 Director: Paul Anderson.  
 Intérpretes: Sadie Frost, Jude Law, Sean Pertwee.  
 Sinopsis:  
 Bill es un joven que se dedica a estrellar coches contra escaparates de tienda. Junto a su novia son el reflejo de una sociedad que no les aporta nada.

Calificación: \*\*\*\* Excelente \*\*\* Muy Buena \*\* Buena \* Regular

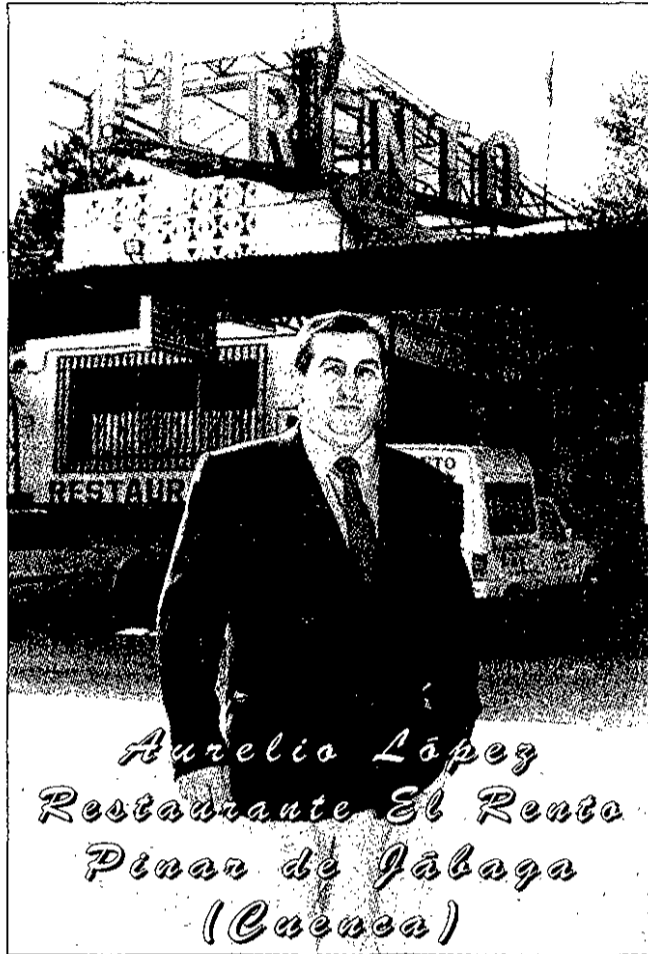
<b>Multicines Cuenc</b> C/ Tarancón s/n Telf: del Contestador (0909) Cuenc programación: 23 14 64 16003 Cuenc	<b>Anastasia</b> Pases: 20:30 22:45	<b>Rubber</b> Pases: 20:30 22:45	<b>Cortina de</b> Pases: 18:15 20:30 22:45	<b>El hombre de la máscara</b> Pases: *16:00 19:15 22:30	<b>U.S. Marshals</b> Pases: *16:00 19:15 22:30
	<b>PROGRAMACION A PARTIR DEL VIERNES 17 DE ABRIL DE 1998</b> Nota: Los pases marcados con (*) solo sábados y festivos				





## La Receta

### Cocina tropical (I)



*Aurelio Lopez*  
*Restaurante El Rento*  
*Pinar de Jabaga*  
*(Cuenca)*

#### Soufflé de piña tropical

INGREDIENTES PARA 2 PERSONAS

1 piña  
 1 cucharadita, de las de café, de azúcar  
 2 claras de huevo  
 bizcochos  
 azúcar lustre  
 1 copa de Cointreau

Hacer una crema pastelera. Cortar una piña por la mitad y ayudados de una puntilla quitar la pulpa, picar una cuarta parte de la misma bien fina y poner al fuego a cocer con el azúcar durante diez minutos.

Batir dos claras de huevo a punto de nieve. Incorporar unos cuadraditos de bizcocho con unas gotas de Cointreau.

Poner en un recipiente seis cucharadas de crema pastelera, la piña cocida con el azúcar, el bizcocho y las claras montadas. Ayudados de una cuchara, mezclar bien. Rellenar las piñas y poner al horno en una

bandeja.

Transcurridos unos diez minutos y cuando se vea que ha subido lo suficiente, sacar y espolvorear por encima azúcar lustre.

Servir al momento.

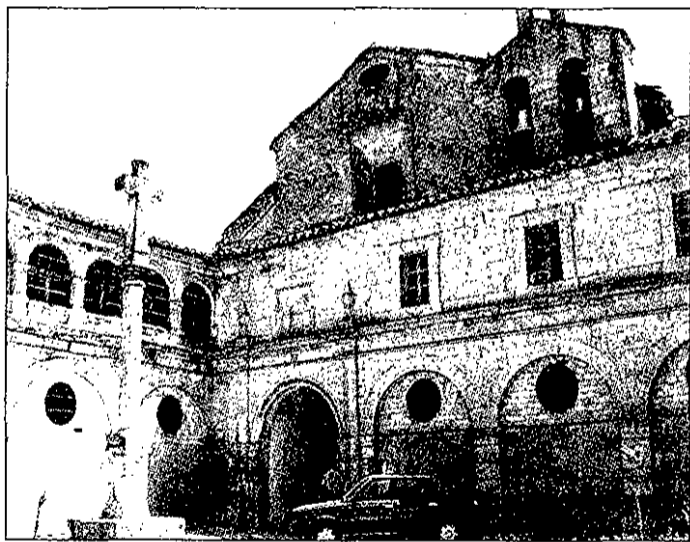
#### Compota de guayabas

INGREDIENTES PARA 4 PERSONAS

4 guayabas  
 300 g. de azúcar  
 el jugo de dos limones  
 1 rama de canela  
 el jugo de 2 naranjas

Pelar las guayabas, quitar las pepitas y cortar en trozos medianos. Poner una cazuela al fuego con agua suficiente para cubrir las guayabas, añadir el azúcar, la canela, el jugo de limón y el de naranja, introducir la guayaba y dejar cocer lentamente; una vez cocida, servir fría. ■

## Foto trucada



Entre estas dos  
 imágenes hay  
 siete diferencias.  
 ¿Sería capaz de  
 descubrirlas?



## Horóscopo

#### ARIES

21 de marzo- 20 de abril.  
 Es un buen momento para disfrutar de su pareja. Cuidado con su salud, los excesos nunca son buenos.

#### TAURO

21 de abril- 20 de mayo.  
 Su situación económica está pasando un mal momento. No se preocupe un nuevo contrato laboral le sacará del apuro.

#### GÉMINIS

21 de mayo- 21 de junio.  
 La falta de comunicación le hará pasar por momentos difí-

ciles en su relación de pareja. Hable con él/ella y verá como todo se resuelve.

#### CÁNCER

22 de junio- 22 de julio.  
 El negocio que tenía en mente se está retrasando. No se agobie, todo saldrá como usted había planeado.

#### LEO

23 de julio-23 de agosto.  
 Una nueva aventura amorosa aparecerá cuando menos se lo espere. Aproveche la oportunidad puede ser realmente emocionante.

#### VIRGO

24 de agosto-23 de septiembre  
 Aparecen posibilidades de firmar un nuevo contrato laboral. Lea la letra pequeña, quizá no sea el mejor momento para cambiar su trabajo.

#### LIBRA

24 de septiembre-23 de octubre  
 No se sienta culpable por los problemas familiares y concentrese en su vida personal. La suerte le acompaña.

#### ESCORPIO

24 de octubre- 22 de noviembre.  
 Sus relaciones inician un

periodo excelente. Sus problemas familiares y de pareja se solucionarán.

#### SAGITARIO

23 de noviembre-21 de diciembre.  
 El equilibrio que tanto estaba anhelando por fin ha llegado. Su relación de pareja le dará grandes alegrías.

#### CAPRICORNIO

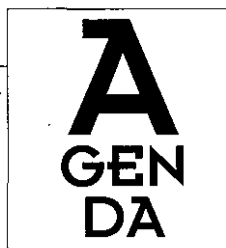
22 de diciembre-20 de enero.  
 No le de más vueltas, al final todo se soluciona. Comience a ser un poco más maduro y verá como su pareja y familia sabrán agradecerse.

#### ACUARIO

21 de enero- 19 de febrero.  
 Se presentan nuevos proyectos en el terreno laboral y de pareja. Piense un poco más en usted y dejese llevar por sus sentimientos. No sea tan cerebral, hay momentos para todo.

#### PISCIS

20 de febrero- 20 de marzo.  
 No sea tan egoísta y piense un poco más en sus compañeros de trabajo. Sus relaciones de pareja están pasando un mal momento debido a su actitud. Sea más comunicativo con él/ella y todo se solucionará. ■



## Teléfonos de Interés

<b>CUENCA Prefijo 969</b>		<b>MOTILLA Prefijo 969</b>		<b>LAS PEDROÑERAS Prefijo 967</b>	
Bomberos	22 10 80	Bomberos	33 14 96	Guardia Civil	16 00 16
Policia Nacional	091	Policia Local	33 14 96	Cruz Roja	16 03 06
Policia Local	22 48 59 / 22 48 65	Guardia Civil	33 11 10		
Guardia Civil	22 11 00	Cruz Roja	33 13 33		
Protección Civil	22 25 11				
Cruz Roja	22 22 00				
Centro de Incendios Forestales	14 01 19				
<b>TARANCON Prefijo 969</b>		<b>SAN CLEMENTE Prefijo 969</b>		<b>HUETE Prefijo 969</b>	
Bomberos	32 00 51	Bomberos	30 10 43	Policia Local	37 10 05
Policia Local	32 00 51	Policia Local	30 10 43	Guardia Civil	37 22 16
Guardia Civil	32 09 00	Guardia Civil	30 00 10		
Cruz Roja	32 12 10				
		<b>PRIEGO Prefijo 969</b>		<b>BETETA Prefijo 969</b>	
		Bomberos	31 14 49	Guardia Civil	31 80 08
		Guardia Civil	31 10 15		

## Horario de Misas

TEMPLOS	Sábados y vísperas de fiesta	Domingos y festivos
Parroquia de Santiago (catedral)		9:30 - 12:00 - 13:00
Iglesia de San Pedro		11:00
Iglesia MM. Angélicas		11:30
Iglesia MM. Justinianas	18:00	12:30
Santuario de las Angustias	17:00	11:30 - 17:00
Ermita de San Isidro	20:00	
Parroquia de El Salvador	19:30	10:00 - 11:00 - 12:00 - 13:30 - 18:30 - 19:30
Iglesia de San Felipe	18:30	11:00 - 13:00
Iglesia Siervas de Jesús		8:00
Iglesia MM. Benedictinas		13:00
Iglesia MM. Concepcionistas	19:30	12:00
Hospital de Santiago	19:00	11:30
Parroquia Ntra. Sra. de la Luz	19:00 - 20:00	8:00 - 9:30 - 11:00 - 12:00 - 13:00 - 19:30
Colegio de la Sagrada Familia		9:30
H. de los ancianos Desamparados		9:00
Hospital "Virgen de la Luz"	18:00	10:00 - 12:00 - 18:00
MM. Carmelitas Descalzas		11:30
Pensionistas de la Seguridad Social		10:15
S. Julián "El Tranquilo"	19:00	11:00
Parroquia Stmo. Cristo del Amparo	19:00	11:00 - 12:30
Ntra. Sra. de Fátima	18:00	10:00
Parroquia San Esteban	19:00 -	9:00 - 10:00 - 11:00 - 12:00 - 13:00 - 19:00
Sanatorio San Julián		11:00
Capilla de Cáritas	19:30	11:00 - 12:00 - 19:30
Parroquia Ntra. Sra. de la Paz	19:30	9:00 - 11:30 - 12:30 - 13:30 - 19:30
Parroquia San Fernando	19:15	9:15 - 10:15 - 12:15 - 13:15 - 18:15 - 19:15
Parroquia Santa Ana	19:30	9:00 - 11:00 - 12:00 - 13:00 - 18:30
Casa Sacerdotal		11:00 - 11:30
Parroquia San José Obrero	19:00	9:30 - 11:00 - 12:30 - 19:00
Cuartel de la Guardia Civil		13:00
Parroquia de San Julián	19:00	11:30 - 12:30 - 19:00
Iglesia Ntra. Sra. de la Fuensanta	18:00	10:30

## Horario de Trenes Tfno. 22 07 20

### Cuenca - Madrid

Circula	Salida	Llegada
Diario	07:00	09:38
Lunes a Viernes	09:05	11:36
Diario	11:34	14:03
Diario	14:45	17:37
Diario	19:05	21:36

### Cuenca - Valencia

Circula	Salida	Llegada
Diario	08:50	11:56
Diario	11:36	14:54
Diario	14:40	17:54
Diario	18:40	21:54

### Madrid - Cuenca

Circula	Salida	Llegada
Diario	08:53	11:34
Diario	11:20	13:51
Diario	15:52	18:26
Diario	19:50	22:33
Aranjuez-Cuenca 06:05		08:32
(De lunes a viernes)		

### Valencia - Cuenca

Circula	Salida	Llegada
Diario	08:12	11:33
Diario	15:12	18:35
Diario	18:12	21:54
Utiel-Cuenca (lu. a vi.)	06:40	08:19

## Farmacias de Guardia

27. Lunes D. Luis Fernando Díaz Muñoz. Carretería, 40  
 28. Martes D<sup>a</sup>. M<sup>a</sup>. Jesús Muñoz Caballero. Carretería, 13  
 29. Miércoles D<sup>a</sup>. M<sup>a</sup>. Camen Ruipérez Zomeño. Carretería, 31  
 30. Jueves D<sup>a</sup>. M<sup>a</sup>. Sagrario García Honduvilla. Fray Luis de León, 40  
 1. Viernes D. Pedro Hombiedro Sandoval. Carretería, 11  
 2. Sábado D<sup>a</sup>. María Pilar Ruiz Moya. Fermín Caballero, 17  
 3. Domingo D<sup>a</sup>. Rosa Moya Martínez. Cardenal Gil de Albornoz, 5

## Horario de Autobuses Tfno. 22 70 87

### Salidas de Cuenca

Valverde del Júcar - Valencia	7:30
Albacete	8:15 y 14:30 y 17:00 (labor) y 17:00 (festivos)
Valencia	7:00, 10:00 y 16:00 (labor) y 17:00 (festivos)
Villamalea	16:00
Pozuelo	15:00
Casasimarro	14:30
Mira	15:00
Villar del Humo	15:00
La Roda	14:30
Barcelona	9:30
Teruel	9:30
Quintanar de la Orden	14:00
Sta. Cruz de Moya	15:00 (labor) y 14:00 (saba.)
Socuéllamos	15:30 (labor) y 14:30 (saba.)
Saelices - Quintanar - Horcajo - Villamayor	14:00
Cañete - Sta. Cruz de Moya	15:00
M. Cuervo - Socuéllamos	15:30 (labor) y 14:30 (saba.)
Villalba del Rey	14:15 (de lunes a juév.) y 15:00 (viern.)
Tragacete - Vega del Codomo	14:30
Las Pedroñeras	15:00 (labor.) y 13:30 (saba.)
Cañamares - Beteta	14:30 (de lunes a saba.)
La Almarcha	14:15 (labor) y 13:30 (saba.)
San Clemente	15:00 (labor.) y 13:30 (saba.)
Toledo	5:30 (de lunes a viern.)
Salmeroncillos	14:45 (de lunes a viern.)
Las Majadas	14:30 (lunes, miérc. y viern.)
Poyatos - Fuertescusa	15:00 (lunes, miérc. y viern.)
Valdemeca	15:00 (lunes, miérc. y viern.)

### Cuenca - Madrid / Tl. (969) 22 11 84

Circula	Sale		Llega	
	Cuenca	Tarancon	Tarancon	Madrid
Diario excepto Domingos	07:30			09:30
Diario	14:30			16:30
Diario	08:00	09:10	09:15	10:30
Diario	10:30	11:40	11:45	13:00
Diario excepto Sábados y Domingos	12:00	13:10	13:15	14:30
Diario	14:00	15:10	15:15	16:30
Diario	16:30	17:40	17:45	19:00
Diario	18:30	19:40	19:45	21:00
Diario	20:00	21:10	21:15	22:30
Domingos	22:00	23:10	23:15	00:30

### Madrid - Cuenca

Circula	Sale		Llega	
	Madrid	Tarancon	Tarancon	Cuenca
Diario	10:00			12:00
Diario excepto Sábados	18:30			20:30
Diario excepto Sábados y Domingos	06:45	07:55	08:00	09:15
Diario	08:00	09:10	09:15	10:30
Diario	12:00	13:10	13:15	14:30
Diario	14:30	15:40	15:45	17:00
Diario	16:30	17:40	17:45	19:00
Viernes, Sábado y Domingo	18:30	19:40	19:45	21:00
Diario	20:00	21:10	21:15	22:30
Diario excepto Sábados	22:00	23:10	23:15	00:30

**RADIO TAXI: (969) 23 33 43**

**PARADA TAXI: (969) 21 36 66**





# Anuncios por palabras

## VENDO

Piso soleado, baja comunidad, céntrico, salón, 4 dormitorios, 1 baño, cocina, trastero, cámara, calefacción (reformado). Tlf. 22 73 41. Llamar mañanas de 9 a 11 y tardes de 3 a 8.

Casa completa, de tres plantas, parte antigua de Cuenca a 100 m. del auditorio C/ Bajada de San Martín. Tlf. 227341 y 21 23 24. Llamar mañanas hasta las 11 y toda la tarde.

## OPORTUNIDAD

**Chalet frente al club de tenis .  
4 dormitorios, salón.  
Agua y Luz.  
Tel.: 21 17 45  
21 42 81**

Piso urbanización Fuente del Oro. C/ San Damián. Soleado. 100 m<sup>2</sup>. 2 baños. Calefacción individual. Gas ciudad. Comunidad baja. Cocina amueblada. 11.965.000 Pta. Tel.: 22 51 04. Noches

Vendo Moto Trail-Yamaha 750 cc. Supertenera 700.000 ptas. o cambio por Trail 350 cc. Tel.: 21 48 20

Renault 19 Chamade, turbo diesel. Precio a convenir. Tl 21 27 64.

Renault 9 Diesel. 200.000 ptas. Tel.: 29 42 26

Se vende Derbi Variant. Precio a convenir. Llamar por las tardes al Tl 22 24 12.

Arco de Palas marca SANWA. Tlf. 226970. Preguntar por Julio.

Semana de multipropiedad en Tenerife. Temporada alta. Sensacional oportunidad. Los interesados llamar al teléfono 22 15 49.

Equipo de megafonía prácticamente nuevo. Tlf. 22 91 58 en horas de comercio o 25 32 29 a partir de las 20 h.

Máquina de escribir, Línea 98, ideal para preparar oposiciones. Tlf. 23 14 66.

Módem 14.000 BPS con regalo

de AMARIA IBERTES, por 17.500 ptas. Tlf. 22 69 70. Preguntar por Julio.

Vertederas de 3 camas, modelo de Villar de Cañas, estado semi-nuevo. Valverde de Júcar. Tlf. 20 12 69.

Vendo Vespa 125 en perfecto estado. Interesados llamar al Tl. 908 04 67 68.

Solar de 600 m<sup>2</sup> en Huete, con agua, luz y alcantarillado. Tlf. 37 13 29.

Sembradora Gil de 13 chorros, discos de 2 cultivadores de 11 y vertederas de 3. Tlf. 34 32 46.

Cosechadora 960 y repuestos usados para cosechadoras DEERE. Tlf. 12 55 67.

Aventadora de lentejas. Tlf. 30 09 87.

Piso en Tarancón. Céntrico, 4 dormitorios, salón, baño, Cocina amueblada, 2 terrazas, calefacción central, todo reformado es para verlo. Urge por traslado. Tel.: 32 53 29.

Sacos usados en muy buen estado a 25 ptas. Tlf. 967/49 84 46.

Solar de aproximadamente unos 300 m<sup>2</sup> en Tiradores Altos con posibilidad para edificar hasta dos alturas. Tl. 23 32 73.

Sacos de esparto grandes. Tlf. 29 82 11. Preguntar por Saturnino.

Se vende o alquila cafetería acondicionada para abrir. 75 m<sup>2</sup>. Plaza Fuente del Oro. 9.975.000 pta. Tel.: 22 51 04. Noches.

Suzuki Lido de 75 cc. en muy buen estado. Precio a convenir. Tlf. 22 12 99. Preguntar por Juan Carlos.

Abrigo de pelo y abrigo gris. 50.000 pesetas. Tallas 42 y 44. Tl. 23 48 01. Gloria.

**Se vende  
Mesón Regino  
Pinar de Jábaga  
Teléfono  
21 14 21  
Horario  
Comercial**

Mamiya 645 Súper con accesorios. Tl. 23 00 15.

Fiat Croma. Aire acondicionado. Elevalunas eléctrico. Cierre centralizado y llantas de aleación. Precio a convenir. Tl. 21 27 64.

Moto BMW K-75 con ABS, maletas. 26.000 kms. Precio a convenir. Tl. 21 27 64.

Sofás, taburetes y mesas de Cafetería-Pub. Precio muy económico. Tl. 22 65 62.

Furgoneta de Servicio Público con tarjeta nacional. Ebro. Tl. 37 30 58.

Se vende o alquila supermercado de 150 m<sup>2</sup> en Buendía. Alquiler 30.000 pta/mes. Tl. 37 30 58.

Ordenador JUMP 486, 120 MHz, C.D. Room, Windows 95, por 130.000 pta. Tl. 22 01 72. Preguntar por Jesús.

Se vende o alquila local preparado para Bar-Restaurante de 135 m<sup>2</sup> a estrenar en Buenache de la Sierra. Tl. 22 22 87.

Se venden o alquilan apartamentos amueblados de dos habitaciones con calefacción y cocina, a estrenar en Buenache de la Sierra. Tl. 22 22 87.

Vendo piso a estrenar, acabados inmejorables, zona Colegio Ramón y Cajal. Tl 22 70 57. Horario de oficina.

Vendo plaza de garaje entrada de vehículos C/Los Tintes y Peatonal por C/Maestro Pradas. Tl 22 70 57. Horario de oficina.

Vendo apartamento en Torrevieja, 2 dormitorios, amueblado a estrenar. Cerca del mar. 500.000 entrada única. Tl 91/795 39 00.

Se vende vaca de 4 años con ternero. Tl. 35 71 32.

Vendo piedra vieja, ideal para la construcción. Tl. 21 15 06

Vendo Moto de campo, Scuter 50, refrigerada por agua. Muy buen estado. 500 kilometros. Tl 22 86 22.

Vendo Diesel. Peugeot 505-SRD, diesel. Buen estado. 320.000 pta. Tl 967/53 91 42 y 939/61 16 04.

Vendo báscula Ariso de

60.000 kg. como nueva. Llamar a Tl. 12 30 18 y 22 39 40.

Piso de 4 dormitorios, económico. Tel. 23 26 86.

Vendo carabana, cinco plazas, con avancé, lavabo, cocina y nevera. Preguntar por el Sr. Abril. Tl. 93/640 65 74.

Particular por cierre de negocio vende 2 botelleros, 1 plancha, cocina freidora, registradora, jamonera y demás enseres relacionados con la hostelería. Tl. 37 30 58. Preguntar por Pablo.

## ALQUILO

Plaza de garaje en Pozo de las Nieves. Tel.: 22 25 78.

Plaza de garaje en Cuenca "Parroquia San Fernando" Tlf. 22 26 18. Celia.

Local comercial con 110 m<sup>2</sup>, C/ Hermanos Becerril. Tlf. 31 30 11.

Nave en Polígono de Los Palancares de 230 m<sup>2</sup>, con agua y luz. Tlf. 28 14 88.

Nave en Polígono Industrial "Cubert" de 250 m<sup>2</sup>, con luz y agua. Tlf. 22 00 83.

Garajes directamente propietario. Tlf. 22 88 75.

Plaza de garaje en Fuente del Oro, C/ Alameda del Júcar. Tlf. 28 12 12.

Local comercial en zona céntrica de Cuenca, de 200 m<sup>2</sup>, precio a convenir. Tlf. 22 15 17.

Cazador. Alquiler perreras. Información 22 21 55. Preguntar por Jesús.

Piso en Princesa Zaida, 5 dormitorios, salón, cuarto de estar, cocina, 2 baños. Tl 22 05 22. Horas de oficina.

Piso en Fermín Caballero, 8, tres dormitorios, salón, 2 baños. Tl 22 05 22. Horas de oficina.

## VARIOS

Comparto piso en Reyes Católicos. Calefacción central, ascensor, portero electrónico, tres dormitorios, cinco camas. Tl. 26 00 23.

Se dan clases de pintura, dibujo, fotografía. Tlf. 23 19 95.

FRANCESA: Dominio español, inglés, italiano y portugués. Clases, traducción y relaciones comerciales. Tl. 22 72 66 - 22 26 14 FAX. 22 72 71.

Se llevan contabilidades a sociedades (Gestión impuestos, ISS, Memoria), empresarios y profesionales (Gestión impuestos, IRPF). Tl 23 48 85. Llamar por las tardes.

Se ofrece conductor para trabajar. Todo tipo de carnet, incluido materias peligrosas. Tl 22 3738 De 15 a 16 horas. Preguntar por Jose.

Se ofrece chica 24 años, para cuidar niños o realizar tareas domésticas. Con experiencia y responsable. Preferente: interna (zona-Cuenca). Llamar de 9 a 11 de la noche. Tl. 12 91 39. Preguntar por Cristina.

Se ofrece chico joven para tractorista Y palista. En posesión de todos los carnets. Preguntar por Ramón. Tl. 970 / 78 65 92.

Se necesitan conductores para trailers ámbito nacional. Contrato fijo. Remuneración más de 200.00 pta/mes. Interesados llamar al Tl. 22 33 26. Preguntar por Alberto o Pedro.

Diplomada en el profesorado de E.G.B., se ofrece para colegios públicos, guarderías, oficinas y comercios. Tl. 26 71 41.

Se hacen todo tipo de trabajos de rotulación, vehículos, fachadas, vallas publicitarias, etc. Tl. 23 40 07

Se busca local acondicionado para bar en alquiler. Tl 37 31 12

Alemán. Estudiante de traducción, nativo, imparte clases particulares a principiantes, estudiantes interesados en el perfeccionamiento de la lengua alemana, alumnos con dificultades. Todos los niveles (Anfänger/Fortgeschrittene). Tl. 23 54 36.

Compro pintura contemporánea. Interesados llamar de 7 a 9 al Tl. 23 38 53. □

Si desea anunciarse, remítanos una carta a  
Calle Colón, 56, 2º derecha  
o bien llámenos a los teléfonos

23 28 31 ó 23 28 86

**EL CORREO**  
CONQUENSE

# SEGUROS AGRARIOS

Con total garantía  
de Seguridad

No espere a  
que el tiempo  
le juegue una  
mala pasada

¡Contrate el  
Seguro de Girasol  
contra Pedrisco,  
Incendio y Viento  
Huracanado hasta  
el 15 de Junio!



**CAJA RURAL  
DE CUENCA**